



### Aktuelles aus der Stadt Wilsdruff

## Herbstbauernmarkt in Wilsdruff

Am 10. Oktober 2021 fand bei schönstem Sonnenschein der Herbstbauernmarkt auf dem Marktplatz in Wilsdruff statt.

Über 40 Händler, darunter viele sächsische Erzeuger und auch Vermarkter aus unseren Nachbarländern, luden zum bunten Markttreiben ein. Angeboten wurden frischer Fisch, Alpaka-, Käse- und Aroniaprodukte, Korbwaren, Kräuter, Blumen, Pflanzen und vieles mehr. Das Backhaus Schulze bot vom Brot über Kuchen und Kaffee bis hin zu leckeren Quarkrapfen, alles was das Herz begehrt. Den Markt bereicherten u. a. Händler mit böhmischen Spezialitäten sowie Händlerkollegen aus Polen, die Produkte ihres Landes anboten.

Selbstverständlich wurde auch für das leibliche Wohl der Besucher bestens gesorgt.

So können wir auf einen gelungenen Bauernmarkt bei herrlichstem Herbstwetter zurückschauen und freuen uns auf den nächsten Markt im Frühjahr.



Der 1. Ostdeutsche Projektzirkus Andre Sperlich machte vom 4. bis 9. Oktober 2021 an der Grundschule Wilsdruff halt. Das Zirkusprojekt GRUSCHUWI verwandelte die Kinder in Artisten, Dompteure und Zauberer. Eltern, Geschwister, Großeltern oder Freunde konnten in mehreren Veranstaltungen das Erlernte der Kinder bestaunen und eine Zirkusvorstellung der anderen Art genießen.



## Stadtverwaltung Wilsdruff

Nossener Straße 20, 01723 Wilsdruff,  
www.wilsdruff.de, post@swwilsdruff.de

Montag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
 Dienstag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
 14:00 bis 18:00 Uhr  
 Mittwoch: nach Terminvereinbarung  
 Donnerstag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
 Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr

### Bürgerbüro Wilsdruff

Montag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
 14:00 bis 16:00 Uhr  
 (16:00 bis 18:00 Uhr  
 nach Terminvereinbarung)  
 Dienstag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
 14:00 bis 18:00 Uhr  
 Mittwoch: nach Terminvereinbarung  
 Donnerstag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
 14:00 bis 16:00 Uhr  
 Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr

### Bürgerbüro Kesselsdorf

Steinbacher Weg 9, 01723 Kesselsdorf  
 Freitag: 09:00 bis 13:00 Uhr

Vorwahl 035204

Telefon: ..... 463-0  
 Telefax: ..... 463-600

Sekretariat Bürgermeister ..... 463-111  
 Sprechzeiten nach vorheriger Vereinbarung  
 Sekretariat Beigeordneter ..... 463-112  
 Hauptamt ..... 463-100  
 Bürgerbüro Wilsdruff/Kesselsdorf 463-120  
 Standesamt ..... 463-130  
 Vollzugsdienst/Ordnungs-  
 angelegenheiten ..... 0172 3693900  
 Kämmererei/Kasse ..... 463-205  
 Grund- und Gewerbesteuer ..... 463-206  
 Bauamt ..... 463-300  
 Straßenbeleuchtung ..... 463-319  
 Winterdienst ..... 463-322  
 Liegenschaften/Immobilien ..... 463-314  
 Wohnungswesen ..... 463-323  
 Bauhof ..... 463-401

## Bericht aus dem Stadtrat vom 23.09.2021

Bürgermeister Ralf Rother begrüßte die Stadträte, die Vertreter der Presse und Gäste zur Stadtratsitzung im Stadt- und Vereinshaus Kleinbahnhof Wilsdruff.

Nach Bestätigung des Protokolls der öffentlichen Sitzung vom 24. Juni 2021 und Bekanntgabe der nichtöffentlich gefassten Beschlüsse des Stadtrates vom 24. Juni und 21. Juli 2021 informierte Bürgermeister Ralf Rother über aktuelle Entwicklungen:

### 1. Coronavirus



Das Landratsamt hat am 14.09.2021 die Überschreitung des Sieben-Tage-Inzidenzwertes von 35 Neuinfektionen auf 100 000 Einwohner im Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge an fünf aufeinanderfolgenden Tagen festgestellt. Damit gelten ab dem 16.09.2021 die Maßnahmen bei einer Sieben-Tage-Inzidenz über 35 gemäß § 7 SächsCoronaSchVO und die Regelungen des § 10 Abs. 2 SächsCoronaSchVO für die Durchführung von Großveranstaltungen.

### 2. Corona-Tests in Schulen



In den ersten zwei Schulwochen wurde in allen Schulen 3 x wöchentlich getestet. Das Testen läuft unkompliziert, nimmt nur zu viel Zeit von der kostbaren Unterrichtszeit in Anspruch. Die Tests sind kostenlos und werden durch die Schulen über das Schulportal beim LaSuB bestellt und zugeschickt. Kinder mit ärztlichem Attest erhalten einen Speicheltest, welche beim LaSuB abgeholt werden müssen. Sollten die Eltern den Speicheltest wünschen, aber kein Attest vorlegen können, müssen sie die Tests für ihre Kinder selbst kaufen und mitbringen.

### 3. Bundestagswahl 26.09.2021



Die Schulung der Wahlvorstände fand am 14.09.2021 und der Briefwahlvorstände am 15.09.2021 im Kleinbahnhof statt. Die Resonanz war durchweg positiv. Damit sind die 150 Wahlhelfer in den 18 Wahllokalen bereit, die Bundestagswahl 2021 zu begleiten. Durch das Bürgerbüro wurden bisher 2.852 Wahlscheine ausgestellt. Das sind 24,56 % Briefwähler. Zur Bundestagswahl 2017 betrug der Anteil der Briefwähler 14,37 %.

### 4. Einweihung neue Feuerwehrfahrzeuge HLF20 und DLK 23/12

Am Dienstag, 21.09.2021, fand 18:00 Uhr am Feuerwehrgerätehaus Wilsdruff die Einweihung und Vorstellung des HLF20 und der Drehleiter für die Ortswehr Wilsdruff statt. Das vor allem für Einsätze auf den Bundesautobahnen 4 und 17 dringend benötigte Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeug HLF20 und die Drehleiter DLK23/12 die im Rahmen der Sammelbeschaffung des Landes Sachsen mit Unterstützung des Sächsischen Staatsministeriums des Innern und des Landkreises Sächsische Schweiz-Osterzgebirge beschafft worden sind, wurden der Ortswehr Wilsdruff übergeben.



### 5. Personal

Vom 06.09.2021 bis 01.10.2021 absolviert Michaela Heege im Rahmen ihrer beruflichen Neuorientierung ein Praktikum in unserer Stadtverwaltung. Frau Heege wird ausschließlich im Bauamt tätig sein.



Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadtverwaltung sind sehr gern für Sie da.  
 Bitte nutzen Sie auch folgende Möglichkeiten zur Terminvereinbarung:

- Bürgerbüro bitte Termine unter <https://termine.wilsdruff.de>,  
 Telefon 035204 463-120 oder per E-Mail unter [buergerbuerero@wilsdruff.de](mailto:buergerbuerero@wilsdruff.de) vereinbaren.

Die Kontaktdaten der Fachämter finden Sie unter <https://www.wilsdruff.de/media/2648>.

## Bericht aus dem Stadtrat vom 23.09.2021

Einem Mitarbeiter des Waldbades wurde zum 30.09.2021 die Kündigung ausgesprochen. Der Mitarbeiter befand sich noch in der Probezeit. Die Stelle wird regional neu ausgeschrieben.

### 6. Stellenausschreibung

Insgesamt sind 7 Bewerbungen für die Stelle „Anlagenmechaniker im Bereich Wasserversorgung für den Eigenbetrieb ETBH“ bei uns eingegangen. Die Bewertungsmatrix wurde erstellt und wird in den nächsten Tagen im Haus besprochen. Im Anschluss werden entsprechend dem daraus resultierenden Ranking die Bewerber zum Auswahlgespräch eingeladen.

Die ausgeschriebene Stelle „Schulhausmeister für den Schulcampus Wilsdruff“ wurde zum 01.09.2021 mit Tilo Pforte besetzt. Insgesamt haben sich 26 Bewerber beworben und 8 wurden zum Vorstellungsgespräch eingeladen, wovon ein Bewerber seine Bewerbung vorzeitig zurückzog. Die drei Schulhausmeister sind gemeinsam für den Schulcampus in Wilsdruff zuständig. Für die einzelnen Schulen gibt es jedoch einen direkten Ansprechpartner:

**Oberschule** – Herr Pforte, **Grundschule** – Herr Springer, **Gymnasium** – Herr Uhlemann



### 7. Steuern

Das Bundesverfassungsgericht hat mit der Pressemitteilung vom 18.08.2021 über den Beschluss vom 08.07.2021 informiert. Dort wurde festgestellt, dass die Verzinsung von Steuernachzahlungen und -erstattungen entspr. § 233 a der Abgabenordnung nicht verfassungskonform ist, in Anbetracht des andauernden Niedrigzinsniveaus. Bisher wurde in diesen Fällen pro angefangenen Monat 0,5 % Zins zur Zahlung fällig.

Vom Verfassungsgericht wurde festgelegt, dass für die bis einschließlich ins Jahr 2018 fallende Verzinsungszeiträume das bisherige Recht seine Gültigkeit hat. Der Gesetzgeber ist verpflichtet, bis 31.07.2022 eine verfassungsgemäße Neuregelung zu treffen.

In Anbetracht des laufenden Verfahrens wurden von der Verwaltung bereits seit 2018 die Steuerbescheide mit dem Vorbehalt der Nachprüfung ausgegeben. Hinzu kommt, dass aufgrund der Corona-Pandemie die Erklärungsfristen für die Jahre 2019 und 2020 vom Gesetzgeber verlängert wurden, sodass es hier derzeit nicht zu Zinsfestsetzungen kommt.

Für die Stadt Wilsdruff stellt sich die Situation in Bezug auf das Urteil des Bundesverfassungsgerichtes wie folgt dar:

Im Jahr 2019 und 2020 sind für ca. 330 Steuerpflichtige Zinsen auf Steuernachzahlungen in Höhe von ca. 190 T€ beschieden wurden. Im Gegenzug hat die Stadt Wilsdruff an ca. 120 Steuerpflichtige Zinsen auf Steuererstattung in Höhe von ca. 50 T€ ausgezahlt.

Derzeit ist nicht abschätzbar, in welche Höhe der Gesetzgeber zukünftig die Verzinsung für Steuerzahlungen festsetzt. Demnach muss die Verwaltung abwarten, voraussichtlich bis Juli 2022. Die Verwaltung wird dann mit Hilfe unseres Dienstleisters KISA die entsprechenden Änderungsbescheide erstellen und die Zahlungen veranlassen.

### 8. Beseitigung Straßenschäden

Vom 21.09. bis 24.09.2021 werden die geplanten Oberflächenbehandlungen an der Ober- und Unkersdorfer Straße in Kaufbach sowie Limbacher Straße in Grumbach ausgeführt. Die Arbeiten finden unter laufendem Verkehr statt. Ein Einbauzug spritzt flüssiges Bitumen auf die Fahrbahn und unmittelbar im Anschluss wird Splitt eingewalzt. Mit dem Verfahren, was erstmalig großflächig in Wilsdruff zum Einsatz kommt, sollen leicht geschädigte Asphaltflächen für weitere Jahre erhalten werden. Das Verfahren ist wesentlich preiswerter und schneller umzusetzen als das Abfräsen und der Einbau einer neuen Asphaltdeckschicht.



### 9. Windrad

Durch Lieferschwierigkeiten einiger Stahlbauteile haben sich die Arbeiten am Windrad verzögert, mit dem Einbau der ersten auszuwechselnden Teile wird Ende September / Anfang Oktober gerechnet. Die Fördermittelstelle bewilligte die Verlängerung der Fördermittelbereitstellung bis 30.09.2022.



### Beratung des Stadtrates

Die nächste geplante Beratung des Stadtrates findet am **21. Oktober 2021, 19:00 Uhr**, im Rittergut Limbach (nicht barrierefrei), Am Rittergut 7, statt.

Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt. Der Zutritt erfolgt nur mit med. Mund-Nasen-Schutz.

### Beratung des Technischen Ausschusses

Die nächste Beratung des Technischen Ausschusses findet am **11. November 2021, 19:00 Uhr**, statt.

Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt. Der Zutritt erfolgt nur mit med. Mund-Nasen-Schutz.

### Sprechstunde der Friedensrichter

Die Sprechstunde des Friedensrichters Marco Broscheit und der stellvertretenden Friedensrichterin Sabine Neumann findet am **9. November 2021, von 17:00 bis 18:00 Uhr**, im Rathaus, Markt 1 in Wilsdruff statt. Diese können Sie an jedem weiteren zweiten Dienstag im Monat besuchen. Unter der Telefonnummer 0162 2673564 können gern individuelle Absprachen erfolgen.

### Öffnungszeiten der Bücherei Wilsdruff, Nossener Straße 21 a, Telefon 035204 463-800

Montag	09:00 bis 11:30 Uhr 12:00 bis 17:00 Uhr
Dienstag	13:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 11:30 Uhr 12:00 bis 19:00 Uhr

Auch wenn wir nicht geöffnet haben, sind wir für Sie da. Recherchieren Sie über das Internet 24 Stunden, 7 Tage die Woche in unserem Buchbestand. Wir sind für Sie online: [www.bibliothek-wilsdruff.de](http://www.bibliothek-wilsdruff.de).

### Heimatmuseum Wilsdruff

Heimatmuseum, Gezinge 12, Wilsdruff, Telefon: 035204 791516

### Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 09:00 bis 14:00 Uhr  
Sonn- und 14:00 bis 18:00 Uhr  
Feiertage

## Verkehrseinschränkungen

**Kleinopitz** – Bis zum 22. Oktober 2021 ist die Weißiger Straße in Höhe Hausnummer 1a vollständig gesperrt. Grund hierfür sind Umbauarbeiten an einem Pumpwerk.

**Wilsdruff** - Ab 18. Oktober 2021 ist für ca. 3 Wochen mit Behinderungen im Bereich der Kreuzung Freiburger/Parkstraße zu rechnen. Grund ist die Erneuerung eines Teilabschnittes des Regenwasserkanals. Der Verkehr wird einseitig über Ampelregelung an der Baustelle vorbeigeführt. Die Aus- und Einfahrt in die Löbtauer Straße ist nicht möglich, die Parkstraße und der Weg „Am Stadtpark“ werden über die Ampelregelung erreichbar sein.

**Herzogswalde** – Bis voraussichtlich 30. Oktober 2021 ist die Dorfstraße ab Hausnummer 36a bis in Höhe Hausnummer 59 vollständig gesperrt. Grund hierfür ist die Neuverlegung der Gasleitung. Eine entsprechende Umleitung ist ausgeschildert und erfolgt über die Straße „An der Aue“.

**Stadtgebiet** – Bis zum 17. Januar 2023 werden im gesamten Stadtgebiet Vermessungsarbeiten durchgeführt. Aus diesem Grund kommt es auf den betroffenen Straßen zu einseitigen Einengungsmaßnahmen.

**Allgemein** – Während der angezeigten Baumaßnahmen sind Einschränkungen oder Behinderungen des Fußgänger- und Fahrzeugverkehrs nicht auszuschließen. Bitte achten Sie auf die örtlichen Umleitungsempfehlungen und Beschilderungen.

## Fundbüro

Folgende Fundsachen des letzten Halbjahres können in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Bürgerbüro, Nossener Straße 20, Telefon: 035204 463-123, erfragt oder abgeholt werden:

- 2 **Schlüssel** vom 20.04.2021 in Wilsdruff ■
- Armbanduhr** von 12.04.2021 in Kesselsdorf ■
- Bluetooth-Lautsprecher** vom 09.06.2021 in Wilsdruff ■
- 2 **Schlüssel** vom 10.07.2021 in Wilsdruff ■
- 1 **Fahrzeugschlüssel** vom 11.07.2021 ■
- 1 **Mobiltelefon** vom 01.07.2021 ■
- 1 **Fahrzeugschlüssel** 30. KW 2021 in Wilsdruff ■
- 1 **Mobiltelefon** vom 04.08.2021 in Wilsdruff ■
- 1 **Sicherheitsschlüssel** vom 10.08.2021 in Kesselsdorf ■
- 1 **Sicherheitsschlüssel** vom 02.09.2021 in Kesselsdorf ■
- 1 **Sicherheitsschlüssel** vom 26.09.2021 zw. Wilsdruff und Grumbach ■
- Sportjacke** vom 16.09.2021 in Kesselsdorf ■
- Schlüsselbund** vom 15.09.2021 in Kesselsdorf ■
- Goldfarbene Kette** vom 07.10.2021 in Mohorn-Grund

Onlineabfrage über:

<http://www.wilsdruff.de/?pgld=566>

## Bericht aus dem Stadtrat vom 23.09.2021

### 10. Planungsvereinbarung LASuV

Nach mehreren Anläufen ist es der Verwaltung gelungen, mit dem LASuV eine Planungsvereinbarung zum Ausbau der S 195 im Mohorn abzuschließen. Inhalt ist der Anbau eines Gehweges ab ehemaligen Bahndamm bis Ortsausgang, die Ertüchtigung der Straße und die Verbesserung der Regenwasserableitung. Die Stadt Wilsdruff muss ein geeignetes Planungsbüro zur Erstellung der Planungsunterlagen beauftragen und das LASuV beteiligt sich an den Kosten. Ein konkreter Baetermin kann noch nicht genannt werden.

Eine weitere Vereinbarung betrifft die S 192 in Grumbach. Als Vorleistung für den geplanten Radwegbau in Richtung Tharandt muss im Kreuzungsbereich Tharandter / Pohrsdorfer/Braunsdorfer Straße die vorhandene Querung des Braunsdorfer Baches erneuert und erweitert werden. Damit ist zukünftig die auch Ableitung des Regenwassers vom neuen Radweg gesichert. Das LASuV beteiligt sich an den Kosten für die Gewässerquerung.

### 11. Abriss Baracke in Kesselsdorf, Grumbacher Straße 5

Der Abriss der ehemaligen Baracke in Kesselsdorf, Grumbacher Straße 5 ist nunmehr abgeschlossen. Bereits seit einiger Zeit sollte dies mit umgesetzt werden. Nunmehr ist es gelungen die entsprechenden notwendigen Mittel zur Verfügung zu stellen und umzusetzen. Die Fläche wurde mit einer abschließenden Splittschicht hergestellt. Seitens des Trägers der Kita (AWO) wurde die Gestaltung der Außenanlage in deren Haushaltsplanung mit aufgenommen. Über die konkrete Ausführung etc. gibt es bereits erste Ideen. Diese sollen in einem gemeinsamen Gespräch nun erörtert und vertieft werden.



### 12. Sanierung Dach Turnhalle Mohorn

Die Sanierung des Dachs der Turnhalle in Mohorn ist in den Sommerferien gestartet. Neben der Herstellung neuer Grundleitungen für die Entwässerung wurde das alte Dach abgerissen. Zwischenzeitliche Probleme konnten geklärt werden und die Arbeiten sind in vollem Gange. Parallel zum Wiederaufbau des Daches inklusiver neuer Dämmung wird auch die Fassade malermäßig instandgesetzt.



### TOP 5 Anfragen

Es wurden keine Anfragen gestellt.

### TOP 6 Jahresabschluss Stadt Wilsdruff 2019

Der Stadtrat stellte den Jahresabschluss der Stadt Wilsdruff mit seinen Anlagen für das Haushaltsjahr 2019 fest und entlastete den Bürgermeister (**Beschluss 42/2021**).

Das Haushaltsjahr 2019 wurde in der Ergebnisrechnung wie folgt abgeschlossen:

ordentliche Erträge:	34.531.512,80 Euro
außerordentliche Erträge:	124.963,62 Euro
ordentliche Aufwendungen:	28.876.093,24 Euro
außerordentliche Aufwendungen:	65.386,63 Euro
Gesamtergebnis:	5.714.996,55 Euro

Diesem Ergebnis stehen im Finanzhaushalt (ohne zahlungsunwirksame Abschreibungen und Sonderposten) folgende Zahlungsmittelsalden gegenüber:

- aus laufender Verwaltungstätigkeit in Höhe von + 2.483.303,04 Euro
- aus Investitionstätigkeit in Höhe von - 9.457.288,86 Euro
- aus Finanzierungstätigkeit in Höhe von (einschl. durchlaufende Gelder) + 7.381.028,98 Euro

Die Stadt Wilsdruff verfügte zum 31.12.2019 über liquide Mittel in Höhe von 2.851.855,33 Euro.

Der Bericht der örtlichen Prüfung des Jahresabschlusses enthält einen uneingeschränkten Prüfungsvermerk.



**Bericht aus dem Stadtrat vom 23.09.2021**

**TOP 7 Beteiligungsbericht 2019**

Gemäß den Festlegungen der Sächsischen Gemeindeordnung ist der Stadtrat jährlich über die Beteiligungen der Kommune zu informieren. Dem Gemeinderat ist bis zum 31. Dezember des dem Berichtsjahr folgenden Jahres ein Bericht über die Eigenbetriebe und die Unternehmen in einer Rechtsform des privaten Rechts vorzulegen, an denen die Gemeinde unmittelbar oder mittelbar beteiligt ist. Durch die Verwaltung kann der Gesamtbeteiligungsbericht erst erstellt werden, wenn die einzelnen Beteiligungsberichte der verbundenen Unternehmen vorliegen. Deshalb kann die Vorlage des kommunalen Beteiligungsberichtes nur zeitverzögert erfolgen. Der städtische Beteiligungsbericht sowie die einzelnen Beteiligungsberichte der verbundenen Unternehmen lagen vor. Der Beteiligungsbericht wird der Kommunalaufsicht zur Kenntnis gegeben. Die Möglichkeit zur Einsichtnahme wird ortsüblich bekanntgemacht.



**TOP 8 Vergabe Prüfauftrag Jahresabschluss 2020**

Der Stadtrat Wilsdruff beschloss, die Wirtschaftsprüfungs- und Steuerberatungsgesellschaft CONCREDIS aus Dresden mit der örtlichen Prüfung des Jahresabschlusses 2020 zu beauftragen (**Beschluss 43/2021**). Gemäß den geltenden Gesetzlichkeiten im Freistaat Sachsen hat die Stadt Wilsdruff jährlich einen Jahresabschluss zu erarbeiten. Dieser ist vor der Beschlussfassung durch die Gremien und der ortsüblichen Bekanntmachung örtlich zu prüfen. Die Stadt Wilsdruff unterhält selbst kein Rechnungsprüfungsamt und bedient sich daher der Leistungen Dritter. Für die örtliche Prüfung der Jahresabschlüsse ab 2021 wird eine neue Ausschreibung erfolgen.



**TOP 9 Pauschale Landesmittel 2021**

Der Stadtrat beschloss, die pauschalen Landesmittel 2021 entsprechend der Beschlussvorlage einzusetzen (**Beschluss 44/2021**). In den Vorjahren wurden die Mittel, die für 2021 letztmalig zur Verfügung stehen, in der Stadt Wilsdruff insbesondere für Schulen, Wilsdruffer Sportvereine, Spielplätze und Denkmale in den Ortsteilen sowie für die Planung zur Erweiterung der Oberschule verwendet. Für 2021 sind folgende Maßnahmen/Vorhaben in den vergangenen Monaten relevant geworden, die nicht Bestandteil der Finanzplanung sind. Es wurde folgende Verwendung beschlossen:



Vorhaben	Ortsteil	Summe in Euro
Technikverein Funkturm	Wilsdruff	2.000
Planung Außenanlagen GS Mohorn	Mohorn	17.000
Technik Grünpflege/Winterdienst Schulen Wilsdruff	Wilsdruff	18.000
Planung Umrüstung Schulturnhallen auf LED Eigenanteil	alle Ortsteile	20.000
Möblierung Grundschulen	alle Ortsteile	5.000
Parkstadion Wilsdruff Sanierung Stufen	Wilsdruff	8.000

**TOP 10 Prüfbericht zur überörtlichen Prüfung der Eröffnungsbilanz 01.01.2013 der Stadt Wilsdruff**

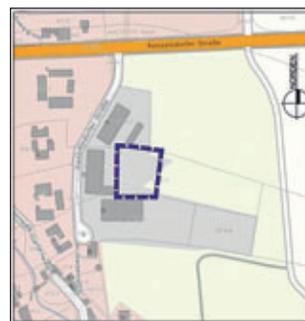
Vom Staatlichen Rechnungsprüfungsamt Löbau wurde die am 30.11.2017 vom Stadtrat festgestellte Eröffnungsbilanz in der Zeit vom 23.01. bis 11.04.2018 geprüft. Der Bericht mit seinen Feststellungen liegt der Verwaltung vor.



Zum großen Teil betreffen die Korrekturen das Anlagevermögen bzw. die dazugehörigen Sonderposten (Fördermittel), die zum Teil während der Prüfung bzw. direkt im Anschluss vorgenommen worden. Nach dem Jahresabschluss 2020 soll die Inventurrichtlinie unter Beachtung der Hinweise des Rechnungsprüfungsamtes und der bis jetzt gewonnenen Erfahrungen überarbeitet werden.

**TOP 11 Aufstellungsbeschluss Bebauungsplan Nr. 34 „Flurstück 1475/3 Grumbach“**

Der Stadtrat beschloss die Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 34 „Flurstück 1475/3 – Grumbach“. Der Geltungsbereich des Bebauungsplanes beinhaltet einen Teil des Flurstückes 1475/3 der Gemarkung Grumbach mit einer Gesamtgröße von ca. 0,266 ha und ist auf dem Übersichtsplan als Anlage zum Aufstellungsbeschluss dargestellt. Das Aufstellungsverfahren soll nach den Vorschriften des § 13a BauGB als Plan der Innenentwicklung durchgeführt werden. Der Aufstellungsbeschluss ist gemäß § 2 Abs. 1 BauGB ortsüblich bekannt zu machen (**Beschluss 45/2021**).



**TOP 12 Billigungs- und Auslegungsbeschluss Bebauungsplan Nr. 34 „Flurstück 1475/3 - Grumbach“**

Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff billigte den Entwurf des Bebauungsplanes Nr. 34 „Flurstück 1475/3 - Grumbach“ in der Fassung vom September 2021 mit folgender Änderung: Die Anbindung der Betriebszufahrt erfolgt nicht an den landwirtschaftlichen Weg (Siloweg). Der beiliegende geänderte Entwurf in der neuen Fassung wird zur öffentlichen Auslegung bestimmt. Parallel zur öffentliche Auslegung wird durch das beauftragte Planungsbüro die förmliche Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange durchgeführt. Die Verwaltung wurde beauftragt, Ort und Zeit der öffentlichen Auslegung im Amtsblatt der Stadt Wilsdruff, auf der Internetseite der Stadt Wilsdruff und im Beteiligungsportal Sachsen öffentlich bekannt zu machen (**Beschluss 46/2021**).



**TOP 13 Aufstellungsbeschluss Ergänzungssatzung „Oberstraße – Schmiedeweg“ in Kaufbach**

Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff beschloss die Aufstellung der Ergänzungssatzung „Oberstraße - Schmiedeweg“ für Teile der Flurstücke 64/1, 66a und 187 der Gemarkung Kaufbach (**Beschluss 47/2021**).



**Bericht aus dem Stadtrat vom 23.09.2021**

**TOP 14 Ausscheiden des Ortsvorstehers aus dem OR Kesselsdorf**

Der Stadtrat stimmte zu, dass Dietmar Freund gemäß § 41 i. V. mit §§ 153, 148 Nr. 2 SächsBG zum 30.09.2021 als Ortsvorsteher aus dem Ortschaftsrat Kesselsdorf entlassen wird (**Beschluss 48/2021**).

Gemäß § 41 i. V. mit §§ 153, 148 Nr. 2 SächsBG kann die Entlassung aus der ehrenamtlichen Tätigkeit aus wichtigem Grund verlangt werden. Ob ein wichtiger Grund vorliegt, entscheidet der Stadtrat. Diese Voraussetzung wird von Herrn Freund erfüllt.



**TOP 15 Informationen zu Spenden/Sonstiges**

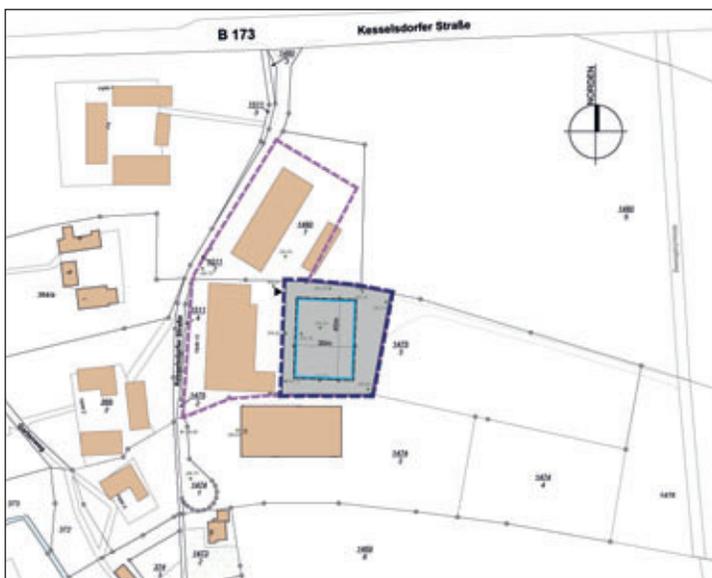
Nach Information über die seit der letzten Sitzung des Stadtrates im Juni eingegangenen Spenden und allgemeinen Informationen schloss Bürgermeister Ralf Rother die Sitzung.

**Bekanntmachung  
Aufstellungsbeschluss zum Bebauungsplan Nr. 34 „Flurstück 1475/3 – Grumbach“**

Der Stadtrat fasste in seiner Sitzung am 23.09.2021 den folgenden Beschluss:

1. Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff beschließt die Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 34 „Flurstück 1475/3 – Grumbach“. Der Geltungsbereich des Bebauungsplanes beinhaltet einen Teil des Flurstückes 1475/3 der Gemarkung Grumbach mit einer Gesamtgröße von ca. 0,266 ha und ist auf dem Übersichtsplan als Anlage zum Aufstellungsbeschluss dargestellt.
2. Das Aufstellungsverfahren soll nach den Vorschriften des § 13a BauGB als Plan der Innenentwicklung durchgeführt werden.
3. Der Aufstellungsbeschluss ist gemäß § 2 Abs. 1 BauGB ortsüblich bekannt zu machen.

Ralf Rother  
Bürgermeister



**Bekanntmachung  
Billigungs- und Auslegungsbeschluss für den Bebauungsplan Nr. 34 „Flurstück 1475/3 - Grumbach“**

Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff hat in seiner Sitzung am 23.09.2021 den folgenden Beschluss gefasst:

1. Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff billigt den vorliegenden Entwurf des Bebauungsplanes Nr. 34 „Flurstück 1475/3 - Grumbach“ in der Fassung vom September 2021 und bestimmt ihn zur öffentlichen Auslegung.
2. Parallel zur öffentliche Auslegung wird durch das beauftragte Planungsbüro die förmliche Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange durchgeführt.
3. Die Verwaltung wird beauftragt, Ort und Zeit der öffentlichen Auslegung im Amtsblatt der Stadt Wilsdruff, auf der Internetseite der Stadt Wilsdruff und im Beteiligungsportal Sachsen öffentlich bekannt zu machen.

Ralf Rother, Bürgermeister

**Bebauungsplan Nr. 34  
„Flurstück 1475/3 - Grumbach“  
öffentliche Auslegung**

**Planfassung vom September 2021**

Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff hat am 23.09.2021 den Aufstellungsbeschluss und den Billigungs- und Auslegungsbeschluss für den Bebauungsplan Nr. 34 „Flurstück 1475/3 - Grumbach“ gefasst.

Die öffentliche Auslegung dieser Planunterlagen einschließlich Begründung findet in der Zeit **vom 01.11.2021 bis einschließlich 02.12.2021** in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Bauamt (Zimmer 3.13, II. OG Neubau), Nossener Straße 20, 01723 Wilsdruff, während folgender Zeiten statt:

Mo, Di, Do, Fr:	08:00 – 12:00 Uhr
Mo:	13:00 – 15:30 Uhr
Di:	14:00 – 18:00 Uhr
Do:	13:00 – 16:00 Uhr
Mi:	nach Vereinbarung.

Das Planverfahren wird nach den Vorschriften des § 13a BauGB im beschleunigten Verfahren durchgeführt. Dabei wird von der Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB und von einer frühzeitigen Unterrichtung und Erörterung nach § 3 Abs. 1 BauGB abgesehen.

Während dieser Auslegungsfrist können von jedermann Stellungnahmen schriftlich oder zur Niederschrift in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Bauamt, Nossener Straße 20 in 01723 Wilsdruff abgegeben werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben.

Außerdem hat während der öffentlichen Auslegung jedermann die Möglichkeit, Einsicht in den Entwurf des Bebauungsplanes zu nehmen und sich über allgemeine Ziele und Zwecke sowie die wesentlichen Auswirkungen der Planung gemäß § 13a Abs. 3 Nr. 2 BauGB zu unterrichten.

Parallel dazu können auf der Internetseite der Stadt Wilsdruff unter [www.wilsdruff.de](http://www.wilsdruff.de) und im zentralen Landesportal Bauleitplanung unter [www.bauleitplanung.sachsen.de](http://www.bauleitplanung.sachsen.de) die vollständigen Planunterlagen eingesehen werden.

Ralf Rother, Bürgermeister

## Veröffentlichungen Dritter

# Projekt „Puls Handwerk – Praxisleitfaden für erfolgreiche Unternehmensnachfolgen“ im Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge

### Was muss ich bei einer internen Unternehmensübergabe beachten?

Sie wollen altersbedingt Ihr Handwerksunternehmen intern, z. B. an Kinder oder Mitarbeiter übergeben? Was können wir für Unternehmer tun? In den nachfolgenden Fragen vermitteln wir zur Beratung an unsere Netzwerkpartner, wie z. B. Steuerberater, Betriebswirtschaftliche Berater der Handwerkskammer, Banken und Sparkassen, Bildungszentren.

- Kompetenzanalyse des Übernehmenden
- Beratung zu möglichen Übergabeformen
- Wertermittlung des Unternehmens
- Finanzierungsmöglichkeiten
- aktuelle Fördermöglichkeiten
- Coaching des Übergabe-Übernahmeprozesses

Sprechen Sie uns an, wir unterstützen Sie gern!

### Unsere Kontaktdaten

Mandy Hammer, Sven Müller  
Projektmitarbeiter Projekt „Puls Handwerk“  
Hauptabteilung Geschäftsführung/Grundsatzfragen HWK Dresden

E-Mail: [unternehmensnachfolge@hwk-dresden.de](mailto:unternehmensnachfolge@hwk-dresden.de)

Telefon: 03501 5854361

Telefax: 03501 5856487

Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses  
des Deutschen Bundestages



**Handwerkskammer  
Dresden**



## „Dorfwerkstätten“ zur Unterstützung für den 11. Sächsischen Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“

Der Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ soll Bürgerinnen und Bürger in den ländlichen Regionen motivieren, die Zukunft ihrer Dörfer mitzubestimmen und sich bei deren wirtschaftlicher, sozialer, kultureller und ökologischer Entwicklung zu engagieren. Am Wettbewerb teilnehmen können Dörfer mit bis zu 3.000 Einwohnern. Die Teilnahme am Wettbewerb kann in Abstimmung mit der Gemeinde selbst in die Hand genommen werden, zum Beispiel durch den Ortschaftsrat oder den Heimatverein.

Für den Wettbewerb läuft die **Anmeldefrist noch bis 30. November 2021**. Um den Dorfgemeinschaften die Vorbereitung auf den Rundgang und die Teilnahme am Wettbewerb zu vereinfachen, erhalten interessierte Dörfer mit der **„Dorfwerkstatt“ eine kostenfreie professionelle Begleitung** in Form von moderierten Workshops und fachlicher Expertise, um ihre Projekte zu entwickeln. Das Sächsische Ministerium für Regionalentwicklung hat die Oschatzer Beratungsagentur M&M, Maikirschen & Marketing, beauftragt, die **„Dorfwerkstätten“** durchzuführen. Diese können ebenfalls **noch bis spätestens November gebucht** werden.

Angeleitet werden die Dorfwerkstätten vor Ort von erfahrenen Moderatorinnen, deren Arbeitsschwerpunkte im Regionalmarketing liegen. Während der beiden Workshops kommen Einwohner aller Generationen, verschiedene Vertreter der Kommune, Vereine und Interessengemeinschaften zusammen, um sich über die Perspektiven ihres Ortes auszutauschen und das Engagement zu bündeln. Ergebnisse dieser Arbeitstreffen sind Ideen und erste Schritte zur Umsetzung von Projekten und Visionen.

Das erste Dorfwerkstatt-Treffen widmet sich zunächst den Stärken und Schwächen des Ortes, welche die Teilnehmer der Dorfwerkstatt selbst zusammentragen. Im Ergebnis steht eine Analyse, die als Arbeitsgrundlage für den Wettbewerb oder einer ortsspezifischen Weiterentwicklung dient. Der Inhalt der zweiten Dorfwerkstatt richtet sich nach dem vom Akteurskreis definierten Bedarf. Ganz oben auf der Agenda stand und steht auch weiterhin die Qualifizierung der Wettbewerbsidee für „Unser Dorf hat Zukunft“, die Erarbeitung eines Masterplans oder Leitbildes für die Entwicklung des Ortes sowie die Entwicklung konkreter Maßnahmen, Ideen und Projekte.

Weitere Informationen zu den Dorfwerkstätten erhalten Sie unter [www.laendlicher-raum.sachsen.de/dorfwerkstatt-2020-9232.html](http://www.laendlicher-raum.sachsen.de/dorfwerkstatt-2020-9232.html) oder Sie fragen per E-Mail an [dorfwerkstatt@maikirschen-marketing.de](mailto:dorfwerkstatt@maikirschen-marketing.de).

### Wie geht es weiter?

Die Anmeldefrist zum Dorfwettbewerb endet am 30. November 2021. Die Wettbewerbsphase beginnt im Frühjahr 2022 mit dem Besuch der Wettbewerbsjury in den teilnehmenden Dörfern. Die Dörfer gewinnen auf jeden Fall einen neuen Gemeinschaftssinn und Ideen für die weitere Entwicklung. Zudem werden der Sieger und alle teilnehmenden Dörfer prämiert.

### Kontakt:

Landratsamt Sächsische Schweiz-Osterzgebirge  
Stabsstelle Wirtschaftsförderung  
Telefon: 03501 515-1518  
E-Mail: [katrin.hentschel@landratsamt-pirna.de](mailto:katrin.hentschel@landratsamt-pirna.de)

Die Teilnahmebedingungen und weitere Informationen sind abrufbar unter [www.laendlicher-raum.sachsen.de/dorfwettbewerb](http://www.laendlicher-raum.sachsen.de/dorfwettbewerb).

## Blutspendetermin

### Grumbach

Donnerstag, 28. Oktober 2021, zwischen 15:00 und 19:00 Uhr, im Rathaus Grumbach, Tharandter Straße 1

**Mitbringen brauchen Sie nur Ihren Personalausweis und die Bereitschaft, zu helfen.**

## Veröffentlichungen Dritter

### Wasser- und Bodenanalysen

Am **Dienstag, 30. November 2021**, bietet die AfU e. V. die Möglichkeit, in der Zeit von **11:00 bis 12:00 Uhr**, in Wilsdruff, im Vereinshaus Kleinbahnhof, Freiburger Straße 48, Wasser- und Bodenproben untersuchen zu lassen.

Gegen einen Unkostenbeitrag kann das Wasser sofort auf den pH-Wert und die Nitratkonzentration untersucht werden. Dazu sollten Sie frisch abgefülltes Wasser (ca. 1 Liter) in einer Kunststoff-Mineralwasserflasche mitbringen. Auf Wunsch kann die Probe auch auf verschiedene Einzelparameter, z. B. Schwermetalle oder auf Brauchwasser- bzw. Trinkwasserqualität, überprüft werden.

Weiterhin werden auch Bodenproben für eine Nährstoffbedarfsermittlung entgegengenommen. Hierzu ist es notwendig, an mehreren Stellen des Gartens Boden auszuheben, sodass insgesamt ca. 500 Gramm der Mischprobe für die Untersuchung zur Verfügung stehen.

Bitte informieren Sie sich kurz vor dem Termin auf unserer Internetseite [www.afu-ev.org](http://www.afu-ev.org), ob der Termin aufgrund der Corona-Situation wirklich stattfindet.

Ramona Stephan

AfU e. V., Arbeitsgruppe für Umwelttoxikologie e. V., Tel. 03727 976310

### Die Volkshochschule informiert über freie Kursplätze in Wilsdruff

**21H20126F, Aquarellmalerei - Kleingruppenkurs** – Sa, 06.11.2021, 09:00 - 12:00 Uhr, 1 x 4 UE, Wilsdruff, Kleinbahnhof, 24,00 €

In dem Kurs werden sowohl die Grundlagen der Aquarellmalerei erprobt und vertieft, als auch durch verschiedene Mischtechniken neue, spannende Ergebnisse erzielt. Die Aquarellmalerei besitzt eine ganz besondere Frische und Durchsichtigkeit, eine perfekte Technik mit vielseitigen Ausdrucksmöglichkeiten. Es werden Grundlagenkenntnisse in Farbanordnung, Perspektive, Komposition sowie Licht- und Schattenwirkung vermittelt. Ob Landschaft, naturalistische Malerei, jedes Motiv hat seinen ganz besonderen Reiz.

Mitzubringen sind Bleistifte, Aquarellpapier A4/A3, Graphitstift, Fineliner, Flach- und Rundpinsel, Aquarellfarben bzw. -stifte, Knetgummi, Wischrolle, Wasserglas

#### Informationen und Anmeldungen:

- Geschäftsstelle Freital, Bahnhofstr. 34, Tel.: 0351 6413748
- Hauptgeschäftsstelle Pirna, Geschwister-Scholl-Str. 2, Tel.: 03501 710990
- Internet: [www.vhs-ssoe.de](http://www.vhs-ssoe.de)

## Die Feuerwehr berichtet

### Mohorner Maschinisten trainieren den Umgang mit Fahrzeug und Beladung

Am Samstag, 10. Oktober 2021, trafen sich die Mohorner Maschinisten, um das jährliche Training an dem Löschfahrzeug und den darauf verlasteten Aggregaten zu absolvieren. Schwerpunkt der Ausbildung war die Wasserförderung. Auch wenn Brandeinsätze glücklicherweise relativ selten auftreten, muss im Ernstfall jeder Handgriff sitzen. Der Maschinist muss in der Lage sein, nur mit Hilfe der Manometer an der Pumpe die La-

ge richtig einzuschätzen. Oft liegt der Brandherd außerhalb seines Sichtbereiches. Platzt beispielsweise ein Schlauch im weiteren Verlauf der Wasserförderung, muss der Maschinist dies an der Pumpe erkennen können. Mit Hilfe der jährlichen Übung nur für die Maschinisten werden die Handlungsabläufe intensiv wiederholt und gefestigt.

Team Öffentlichkeitsarbeit



Ausbildung an der fest im Löschfahrzeug verbauten Heckpumpe



Löschwasserentnahme aus offenem Gewässer mit der Tragkraftspritze

In eigener Sache

**So kommt das Amtsblatt der Stadt Wilsdruff zusätzlich in Ihren elektronischen Briefkasten ...**



Bestellen Sie Ihre elektronische Ausgabe kostenfrei per E-Mail unter [newsletter@riedel-verlag.de](mailto:newsletter@riedel-verlag.de)

## Die Feuerwehr berichtet

### Gelungener Tag der offenen Tür bei der Ortsfeuerwehr Grumbach



Nach einem Jahr Pause, fanden sich viele Gäste zu unserem Tag der offenen Tür ein.



Geschicklichkeit wurde bei unserem Parcours auch von den großen Gästen gefordert.



Rundfahrten mit dem Löschfahrzeug – das Highlight für die kleinen Gäste.

Nach dem wir 2020, bedingt durch Corona, den zur Tradition gewordenen Tag der offenen Tür absagen mussten, konnten wir dieses Jahr am 3. Oktober unsere Hallen öffnen und uns so wie unsere Technik präsentieren, eben Feuerwehr zum Anfassen, Mitmachen und Erleben. Auch wenn es nur wenige Stunden waren, so war der Zulauf überwältigend, zumal das Wetter mit uns war. Für jeden war an diesem Tag etwas dabei, ob bei Spiel und Wissen, beim geselligen Plausch miteinander oder beim Mitgestalten eines Parcours – altersgerecht für Klein und Groß. Großen Zulauf gab es bei den Fahrten für die Kleinen mit dem Löschfahrzeug, da musste man sich schon mal anstellen. Um die Wartezeit zu verkürzen, konnte man sich in der Hüpfburg „austoben“ oder bei der Jugendfeuerwehr das

Strahlrohr halten und den Lodrian wässern. Dieser Tag war für alle Beteiligten, die Grumbacher und deren Gäste, aber auch für die Kameraden der Ortsfeuerwehr Grumbach ein gelungener Nachmittag und übertraf all unsere Erwartungen.

Für das Jahr 2022 streben wir wieder an, unsere Pforten für Sie zu öffnen, traditionell immer am 3. Oktober – dies darf sich schon mal vorge-merkt werden.

Auch zu Zeiten von Corona steht einer aktiven Mitgliedschaft nichts entgegen. Wir konnten auch während der Pandemie einige neue Kameraden in unseren Reihen begrüßen. Gefällt dir unsere Arbeit und möchtest du dich für die Gemeinschaft einsetzen? Wir freuen uns, dich in einer unserer 12 Ortswehren recht herzlich be-

grüßen zu können! Unter [www.feuerwehr-wilsdruff.de/mitmachen](http://www.feuerwehr-wilsdruff.de/mitmachen) findest du erste Informationen und unsere Kontaktmöglichkeiten.

*Die Kameraden der Ortsfeuerwehr Grumbach*



Hüpfburg und Zielspritzen – hier konnte man sich mal richtig austoben.

## Sicher mit dem Auto durch den Herbst – Nebel, tiefstehende Sonne und Wildwechsel

Der Herbst hat bereits Einzug gehalten und bringt das eine oder andere Übel für die Autofahrt mit sich. Damit Sie sicher ankommen, haben wir folgende Tipps für Sie zusammengestellt:

### Fahrten bei Nebel

- vorsichtig und langsam fahren
- ausreichend Abstand halten
- jederzeit bremsbereit sein
- auf Überholmanöver verzichten
- Leuchten frei von Schmutz und Feuchtigkeit halten
- manuell das Abblendlicht einschalten
- Nutzung der Nebelschlussleuchte nur bei Sichtweiten unter 50 Metern, dann gilt auch eine Höchstgeschwindigkeit von 50 km/h

### Fahrten bei tiefstehender Sonne

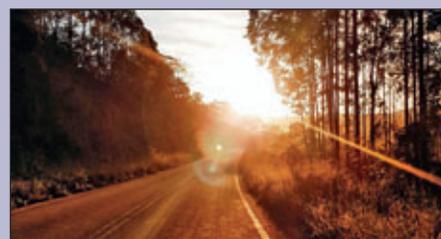
- Frontscheibe immer sauber halten

- Wischwasser ausreichend gefüllt halten
- Sonnenbrille griffbereit im Fahrerbereich
- bei eingeschaltetem Abblend- oder Tagfahrlicht erhöht sich die eigene Sichtbarkeit

### Wildwechsel an schlecht einsehbaren Wald- und Feldrändern

- Geschwindigkeit reduzieren
- ausreichend Abstand halten
- den Fahrbahnrand beobachten
- Queren Rudeltiere die Fahrbahn, immer auch mit weiteren Tieren rechnen.

Manchmal ist ein Zusammenstoß nicht vermeidbar – auf keinen Fall sollte versucht werden, dem Tier auszuweichen. Die Gefahr, einen schweren Verkehrsunfall zu erleiden und sich sowie andere Personen zu gefährden, ist um ein Vielfaches höher. Hier gilt es, das Fahrzeug gerade in der Spur zu halten und



auf dem kürzesten Weg zum Stehen zu bringen.

### Nach einem Wildunfall

Fahrzeug am Straßenrand abstellen, Warnblinkanlage einschalten, Warnweste anlegen und Warndreieck aufstellen. Sind Personen verletzt, sollte der Rettungsdienst und ggf. die Feuerwehr gerufen werden (Notruf 112) und Erste Hilfe geleistet werden. Auch die Polizei (Notruf 110) oder der Jagdpächter müssen informiert werden. Diese stellen die Wildunfallbescheinigung aus, die der Autofahrer zur Schadenregulierung mit der Versicherung benötigt.

*Team Öffentlichkeitsarbeit*

### Schulen und Hort

- Evangelische Grundschule Grumbach, Tharandter Straße 8 . . . . . 035204 48601
- Grundschule Mohorn, Schulberg 10 . . . . . 035209 20403  
Hort . . . . . 035209 299554
- Grundschule Oberhermsdorf, Hauptstraße 24 . . . . . 0351 6502429  
Hort . . . . . 0351 6505111
- Grundschule Wilsdruff, Nossener Straße 21 a . 035204 463-830  
Hort . . . . . 035204 463-840
- Oberschule Wilsdruff, Gezinge 12 . . . . . 035204 463-700
- Gymnasium Wilsdruff, An der Schule 9 . . . . . 035204 463-420
- Musikschulverein Wilsdruff e. V., Nossener Straße 20 . . 035204 463-201

### Kindertagesstätten

- Kindergartenverein Wilsdruff e. V. . . . . 035204 463-200  
Nossener Straße 20
- Kindertagesstätte Blankenstein, Kirchweg 4 . . . . . 035209 20692
- Kindertagesstätte Braunsdorf, Ernst-Thälmann-Straße 1 . 035203 39978
- Kindertagesstätte Grumbach, Friedensstraße 1 a . . . . 035204 48630
- Kindertagesstätte Grumbach II, Friedensstraße 1 b . . . 035204 392464
- Kindertagesstätte Herzogswalde Am Rosengarten 1 a . . 035209 299378
- Kindertagesstätte Kesselsdorf AWO, Grumbacher Straße 7 . . 035204 47176
- Evangelisches Kinder- und Familienhaus Kesselsdorf, Fröbelweg 1 . . 035204 393730
- Kindertagesstätte Mohorn, Schulberg 11 . . . . . 035209 20391
- Kindertagesstätte Haus 1 Wilsdruff, Struthweg 11 . . . . . 035204 29460
- Kindertagesstätte Haus 2 Wilsdruff, Landbergweg 14 . . . . . 035204 48370
- Kindertagesstätte Wilsdruff, An der Schule 7 . . . . . 035204 48574

### Dorfgemeinschaftshäuser

- Blankenstein . . . . . 035209 21302
- Braunsdorf . . . . . 0351 65854572
- Grumbach . . . . . 0162 8062296
- Helbigsdorf . . . . . 0173 2644557
- Herzogswalde . . . . . 035209 339776
- Kaufbach . . . . . 035204 40369
- Kesselsdorf . . . . . 035204 47194
- Kleinopitz . . . . . 0178 6884847
- Limbach . . . . . 0162 5385401
- Mohorn . . . . . 035209 21391
- Wilsdruff . . . . . 035204 394242

## Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

### Gymnasium Wilsdruff

#### A(u)ktionstag

Am 29. September kamen viele Unternehmen und Berufsschulzentren auf Einladung zu uns nach Wilsdruff. In Kooperation mit der Oberschule, die dieses Ereignis organisiert hatte, bauten sie in der Saubachtalhalle Informationsstände auf, um uns einen Einblick in ihre Berufswelt zu geben. Auszubildende beantworteten uns geduldig und genau unsere Fragen. Wir konnten uns ein genaueres Bild von vielseitigen Berufs- und Ausbildungsmöglichkeiten machen. Fragen wie „Welche Voraussetzungen braucht man? Und „Was erwartet mich?“ wurden verständlich und ausführlich erklärt.

**Unser Dank gebührt allen tatkräftigen Helfern und Unterstützern.**

*Nick, Moritz, Helena und Amy aus der Klasse 8c*



#### Ganztagsangebote

Das Schulleben unserer Gymnasiasten ist nicht begrenzt durch das Vorklingelzeichen zur ersten Unterrichtsstunde und der letzten Minute im Fachunterricht. Schule ist mehr als die Stundentafel und die Pausen dazwischen. Unserer Schülerschaft steht auch in diesem Schuljahr ein kleines Angebot an z. B. künstlerischen, sportlichen, naturwissenschaftlich und gesellschaftlich orientierten Kursen zum Ausprobieren und Verfeinern von Neigungen und Interessen, insbesondere für die Nach-Unterrichtszeit, bereit. Im Schuljahr



2021/2022 können sich die Schüler ganz neu dem *Tischtennis* intensiver widmen, die Schritte zur Erstellung einer *Schülerzeitung* erkunden oder sich mit einem *Demokratie-Projekt* näher beschäftigen. Unsere „Klassiker“ *Tambourelli*, *CC\*Dev* (ehemalig *Robotik*) und *Kreatives Kochen* begeistern bereits zum wiederholten Mal unsere Kinder. Nach einer Schnupperzeit in den ersten Wochen können die Eltern ihre Kinder dann verbindlich für ein Schuljahr für einen oder mehrere Kurse anmelden. Unser Angebot konnte durch die Kooperation mit der Oberschule sogar einem größeren Publikum geöffnet werden.

Mit der Fertigstellung des Schulgebäudes in Wilsdruff verbesserten sich die räumlichen Voraussetzungen für die Ganztagsangebote erheblich. Dazu zählen insbesondere die vielfältig nutzbare Turnhalle, die Musik- und Probenräume, Kunst- und Werkräume sowie modern ausgestattete Fachkabinette für die Naturwissenschaften.

Liebe Leser, fühlen Sie sich angesprochen, diesen Räumen ein ganz eigenes Leben einzuhauchen. **WIR SUCHEN** zu jeder Zeit externe und regionale Partner, die unsere vorhandenen Kurse unterstützen, ergänzen oder neue Angebote initiieren. Dabei sind wöchentliche bzw. regelmäßige Kurseinheiten oder projektartige Kurse denkbar. Eine Kontaktaufnahme ist über [GTAKoordinator@gymwilsdruff.lernsax.de](mailto:GTAKoordinator@gymwilsdruff.lernsax.de) möglich.

GTA-Koordinator

## Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

### Gymnasium Wilsdruff

## Sportfest Gymnasium Wilsdruff

Am 6. Oktober fand im Parkstadion von Wilsdruff das Sportfest vom Wilsdruffer Gymnasium statt. Alle Klassen haben teilgenommen und konnten ein paar Tage vorher zwischen Leichtathletik, Fußball, Ball über die Leine, Zweifelderball und Frisbee wählen. Am Anfang hielt die Schulleiterin, Frau Laetsch, eine Rede und sagte den sportbefreiten Schülern und Schülerinnen, welchen Lehrern und Lehrerinnen sie helfen sollen. Dann gingen alle zu ihrer Station und betätigten sich sportlich. Zwischen den Spielen konnte man essen und trinken. Gegen 12:00 Uhr waren die Spiele vorbei und die Siegerehrung begann. Das Ziel war, für seine Klassen Punkte zu sammeln (gewonnen 3 Punkte, unentschieden 1 Punkt, verloren 0 Punkte). Und natürlich durfte der Spaß nicht fehlen. Es war ein schöner und lustiger Tag.

Vicki Irmer, Klasse 6a



### Grundschule Mohorn

## Der Kochbus macht Station an der Grundschule Mohorn

In diesem Frühjahr legten die Schülerinnen und Schüler der 2. Klassen in unserem Schulgarten fleißig die Kartoffeln. Das Pflanzgut stellte der Sächsische Kartoffelverband e. V. kostenlos zur Verfügung. Neben der regelmäßigen Pflege der Pflanzen dokumentierten die Kinder die Arbeitsschritte für das Projekt „Kids an die Knolle“. Noch vor der Ernte wurde das so entstandene Plakat für den Wettbewerb eingereicht. Nach den Sommerferien ernteten die Kinder der nun 3. Klassen die Kartoffeln und nahezu zeitgleich erfuhren wir, dass der Kochbus mit Koch Martin Schneider an unserer Grundschule Halt machen wird.

Am 1. Oktober 2021 war es dann so weit und bereits vor Unterrichtsbeginn stand der grüne Doppeldeckerbus auf dem Mohorner Schulberg. Neugierig schauten sich die Kinder den Bus an. Bereits im Vorfeld erfolgte die Einteilung der vier Gruppen. Der erste Durchgang startete 08:00 Uhr. Nachdem die Kinder ihre Schürzen und Kochmützen angezogen hatten, ging es an die Arbeit. Eifrig schälten sie Kartoffeln, schnitten Zwiebeln, Möhren und Sellerie. Die Kinder der Klasse 2b zauberten aus den Kartoffeln Pommes mit selbstgemachtem Ketchup. Die Klasse 3a bereitete Kar-



toffeln mit Quark zu. Im Anschluss kochte die Klasse 3b Kartoffelstampf mit Gemüsepfanne. Eine leckere Kartoffelsuppe richtete zum Abschluss die Klasse 2a an. Die jeweils hergestellten Speisen verkosteten die Kinder neugierig. Mit strahlenden Augen teilten sie auch die letzten Reste gerecht auf und vernaschten diese, bevor es zurück in den regulären Unterricht ging.

Damit die Kinder zuhause das Kochen weiter üben können, bekam jeder kleine Koch einen Sack Kartoffeln samt Beutel für den Transport. Die Kochschürze sowie -mütze durften die Kinder ebenfalls behalten.

Ein herzliches Dankschön für diesen tollen und lehrreichen Tag geht an Herrn Schneider, den Chefkoch der rollenden Küche. Weiterhin danken die Kinder und Lehrer der Grundschule Mohorn dem Sächsischen Kartoffelverband e. V. und der Marktgemeinschaft ERDÄPFEL, die dieses Projekt ermöglicht haben.

Florian Grüneberger und die kleinen Köche der Grundschule Mohorn

## Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

### Grundschule Oberhermsdorf

## Henrietta besucht die Grundschule in Oberhermsdorf

Als Modellprojekt startete die AOK PLUS erstmals im September 2021 eine Tournee an sechs Grundschulen in Sachsen und Thüringen mit dem Stück „Henriettas Reise ins Weltall“. Mit „Henrietta & Co. - Gesundheit spielend lernen“ bietet diese Krankenkasse eine Kombination aus Theaterstück und begleitendem Unterrichtsmaterial, um Grundschulern Gesundheitsthemen schmackhaft zu machen. Und wir sind dabei!

Am Dienstag, 28. September 2021, konnten alle unsere Schülerinnen und Schüler unter Einhaltung des Hygienekonzeptes den zwei Live-Vorstellungen des AOK-Kindertheaters folgen. Aufgeführt wurde das Theaterstück, in dem

Henrietta mit ihrem Freund Quassel durch das Universum verschiedener Lebensgemeinschaften mit eigenen Regeln und Ritualen reist. Aufmerksam und begeistert verfolgten alle Kinder Henriettas spannenden Ausflug. Untermauert wurde das Theaterstück von toller Musik und auch das Lachen kam nicht zu kurz. So lernten die Schüler auf eine unterhaltsame Weise, wie wichtig ihre Gesundheit ist und was sie selbst für sie tun können. Am Ende der Vorstellung spielten die Theaterleute mit den Zuschauern noch ein kleines Spiel, bei dem die Kinder ihre Antworten ins Mikrofon sprechen konnten. Da wollte am liebsten jeder mitmachen.

Dieses Theaterstück war der Auftakt für dieses

Schuljahr, in dem wir uns ganz besonders dem Thema Gesundheit und Gesunderhaltung widmen wollen. Das lehrplankonforme und praxisorientierte Unterrichtsmaterial, das ebenso zum Modellprojekt gehört, wird unsere Lehrerinnen im Unterricht nachhaltig bei Gesundheitsthemen unterstützen.

Auf diesem Weg möchten wir uns ganz herzlich bei der AOK PLUS und dem AOK-Kindertheater bedanken, die es uns ermöglicht haben, dass unsere Grundschule als eine von drei Grundschulen aus ganz Sachsen an diesem Projekt teilnehmen darf.

*Grit Klein, Stellvertretende Schulleiterin*



## Exkursion ins Schulmuseum

Zu Beginn des neuen Schuljahres fuhren wir nach Dresden ins Schulmuseum, um zu unserem Sachunterrichtsthema „Schule früher und heute“ viele interessante Dinge zu erfahren. Der Museumsführer zeigte uns alles. Wir gingen in ein Klassenzimmer aus früherer Zeit und erlebten eine kleine Unterrichtsstunde. Der Museumsführer spielte unseren strengen Lehrer. Es war alles sehr spannend und aufregend. Das Schreiben der verschnörkelten Buchstaben fiel uns anfangs schwer, doch nach einer Weile klappte es ganz gut. Es hat uns allen sehr gut gefallen und wir empfehlen es weiter.



*Die Klassensprecherinnen der Klassen 4a und 4b  
Marielle Albinus und Gloria Gnieser*

Anzeige(n)

## Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

### Grundschule Wilsdruff

## Schulsport vielfältig und gemeinsam erleben

Auch in diesem Jahr nahm die Grundschule Wilsdruff wieder am bundesweiten Aktionstag der Deutschen Sportstiftung im September teil. Unter dem Motto „Jugend trainiert - bewegt!“ hatte dieser ein weiteres Mal zum Ziel, die Bedeutung von Bewegung, Sport und Spiel im Schulalltag herauszustellen. Im Besonderen ging es auch in diesem Jahr darum, aufzuzeigen, wie dies trotz schwieriger Bedingungen in der Corona-Pandemie möglich ist.

Die Klasse 1 nutzte dazu einen Bewegungszirkel mit Tierbildern. Bei jedem Bild musste die Fortbewegung des jeweiligen Tiers imitiert werden. Zwischen den verschiedenen Bewegungsformen liefen die Kinder zusätzlich Runden in der Turnhalle. Die Wiederbelebung alter, teils fast vergessener Kreisspiele stand in Klasse 2 im



Fokus. So konnten die Kinder mit Spielen wie „Fauler Ei“ oder „Laurentia“ gleichzeitig Anregungen für die Hofpausen sammeln. In den Klassenstufen 3 und 4 wurde im Turniermodus gespielt. Die 3. Klassen ermittelten in „Ball über die Leine“ den Sieger auf Klassenstufenebene, wobei sich die Klasse 3b durchsetzte. In der Jahrgangsstufe 4 kürte man - mittlerweile fast



traditionell - im Zweifelderballturnier die Klasse 4c zum Sieger. Mit viel Spaß und Freude bei den sportlichen Ertüchtigungen fand auch der diesjährige Schulsporttag wieder großen Anklang bei allen Schülerinnen und Schülern, ebenso wie bei den Lehrkräften.

*Patrick Franke*

### Hort Wilsdruff

## Unser Klimaprojekt und die 48-Stunden-Aktion

Im Mittelpunkt unseres diesjährigen Hortprojektes steht das Klima, unsere Natur und was wir als Menschen dazu beitragen können, dass alles im Gleichgewicht bleibt. So starteten zwei Hortgruppen als „Die Müllmonster“ bei der 48-Stunden-Aktion. Am Freitag, 1. Oktober 2021, ging es mit sonnigem Wetter endlich los. Die Vorfreude war groß und die Klasse 3c von Frau Könnig und Herrn Haupt sowie die Klasse 4b von Herrn Krause und Herrn Neumann starteten zur alljährlichen Müllsammelaktion.

Auf dem Parkplatz der Turnhalle trafen wir uns mit Jana von pro Jugend e. V., die uns begleitete. Mit Handschuhen, Müllsäcken und ganz viel Motivation im Gepäck wurde der Rastplatz am Fahrradweg in Wilsdruff und die anliegenden Naturflächen gesäubert. So konnten Plastik- und Glasflaschen, Verpackungen, Papier, Zigarettenstummel, Bierdeckel und weiterer Unrat aus der Natur entfernt werden. Sogar ein altes nicht mehr fahrtüchtiges Fahrrad entdeckten



wir im angrenzenden Waldstück. Alle Kinder packten tatkräftig mit an. Zum Schluss liefen wir in Richtung Helbigsdorf und suchten die Seitenränder des Fahrradwegs nach Müll ab. Am Ende staunten wir über die große Anzahl gesammelter Müllsäcke. Jana bedankte sich bei allen Müllmonstern und freute sich über das große Engagement. Sie übergab den beiden Klassen noch einen Beutel mit einem Dankeschön für alle Teilnehmer. Damit endete die Müllaktion mit einem positiven Fazit und der Hoffnung, dass der Rastplatz und der Fahrradweg sauber bleiben.

Die 48-Stunden-Aktion bringt in komprimierter Form das Engagement junger Menschen in den Blick der Öffentlichkeit. Innerhalb von 48 Stunden setzen Jugendgruppen aus dem Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge ein selbst gewähltes Projekt ehrenamtlich um, mit dem Ziel, etwas Bleibendes für das Gemeinwesen zu schaffen. Die Aktion findet jedes Jahr im Frühjahr statt, musste durch Corona, wie im Vorjahr auf Oktober verschoben werden.

*Kinder der Klasse 3c und 4b  
(Hort Wilsdruff)*



## Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

### Kindertagesstätte „Am Schlossberg“ Blankenstein

## Blankensteiner Kita-Kinder zu Besuch beim Puppenspiel im Autohaus Leonhardt



Am 22. September 2021 hatte das Autohaus Leonhardt traditionell unsere Kindergartenkinder zu einem Puppenspiel eingeladen. Von der Puppenspielerin Frau Wintermann wurde das Stück „Das tapfere Schneiderlein“ aufgeführt. Ein Dankeschön an dieser Stelle für die mitreißende und kindgerechte Darbietung des Stückes. Für unsere Kinder ist der Besuch im Autohaus immer wieder ein absoluter Höhepunkt. Wie im Kino dürfen sie auf großen bequemen Drehsesseln in erster und zweiter Reihe Platz

nehmen. Es war schön anzusehen, wie interessiert sie der Aufführung folgten und wie begeistert sie am Ende der Vorstellung Frau Wintermann über ihr Bühnenequipment befragten.

Wir möchten uns ganz herzlich beim Autohaus Leonhardt für die Einladung, die liebevolle Betreuung und die tolle Verköstigung bedanken. Gern kommen wir wieder!

*Das Team der Kita „Am Schlossberg“*

### Kindertagesstätte „Sonnenschein“ Haus 1 Wilsdruff

## Altpapiersammelaktion

Liebe Wilsdruffer, wir, die Kinder der Kindertagesstätte „Sonnenschein“ Haus 1 auf dem Struthweg in Wilsdruff, möchten euch gern mal etwas über unsere Altpapiersammelaktion erzählen. Seit einigen Jahren machen sich die kleinen sowie die großen Kinder unseres Kindergartens mit Bollerwagen und helfenden Eltern auf den Weg, um Altpapier (Werbung, Kataloge, Zeitungen, Prospekte und Zeitschriften) zu sammeln. Zuerst kommen wir bei euch vorbei und teilen Zettel aus, auf denen der Termin unseres Sammeltages steht. Ungefähr zwei Wochen später kommen wir wieder vorbei. Wir sind immer ganz aufgeregt und freuen uns, viel Gebündeltes vor den Haustüren zu sehen und einzusammeln. Wir sind ganz kräftig und möchten alle beim Tragen mit anpacken. Viele liebe Eltern bringen danach unsere Ausbeute zum Wertstoffhof nach Limbach. Wir bekommen Geld, für das unsere Erzieher uns dann etwas Schönes zum Spielen und Beschäftigen kaufen. Zweimal im Jahr haben wir eine Sammelwoche, in der wir nicht nur durch Wilsdruff ziehen, sondern auch das Papier zu uns gebracht werden kann. Da uns unsere



kurzen Beine nicht überall hintragen, kommen wir meistens zu folgenden Straßen: Struthweg, Emil-Pinkert-Straße, An der Schule, Waserschäuschen und angrenzendes Wohngebiet, Weidenweg, Ringstraße, An der Baumschule, Friedhofweg, Lerchenbachweg und Er-lenweg.

**Bitte seid so lieb und macht mit! Sammelt das ganze Jahr für uns!**

Gern kommen wir auch außerhalb unserer Sammelwochen bei euch vorbei und holen es mit Bollerwagen oder Auto ab. Dazu genügt ein Anruf bei uns im Kindergarten bei Frau Kirmes unter Telefon 035204 29460 oder eine E-Mail an [post.kita.sonnenschein-haus1@kindergartenverein-wilsdruff.de](mailto:post.kita.sonnenschein-haus1@kindergartenverein-wilsdruff.de). Unsere nächste Aktion findet in der Woche vom **1. bis 5. November 2021** statt.

Wir freuen uns über fleißige Altpapiersammler und Unterstützer unserer Aktion. Vielen Dank!

*Kinder der Kindertagesstätte „Sonnenschein“ Haus 1 mit Damaris Böhme*

## Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

### Kindertagesstätte „Sonnenschein“ Haus 1 Wilsdruff

## Die Stadtführung mit Herrn Schlönvogt...

... war der Abschluss unseres Zeitprojektes mit den Maulwürfen und den Bienen vom Kindergarten „Sonnenschein“. Am Tag danach haben wir den Nachmittag noch einmal Revue passieren lassen. Diese lustige Nacherzählung ist aus den Erinnerungen der Kinder entstanden.

„Alle Kinder, Muttis und Vatis haben sich auf dem Markt getroffen, direkt an der Postsäule.



Dort war dann auch der Herr Schlönvogt, unser Stadtführer. Er hat uns die vielen Schilder gezeigt, die dort aufgehängt waren. Auf den Schildern waren zum Beispiel Herzogswalde mit dem Wald und Grumbach mit dem großen Tor und dem Löwen zu sehen. Auch das Tor mit den zwei Türmen von Wilsdruff war drauf, was wir schon gemalt haben. Dann sind wir an eine Ecke vom Markt gegangen, wo mal eine Werkstatt für die Autos von früher war. Dort gab es auch mal eine Tankstelle. Am Rathaus gab es eine Toilette, die hat nichts gekostet. Und das Rathaus steht nun ganz alleine da. Früher stand es einmal auf dem Markt, dann haben es die Leute woanders hingestellt, damit der Marktplatz frei ist. Dann sind wir reingegangen und Herr Schlönvogt hat uns von dem Kampf mit dem Ritter und dem Löwen vorgespielt. Das war echt lustig und wir sind ein bisschen erschrocken. Als der Ritter und der Löwe gekämpft haben, ist der Löwe in den See gefallen und war unten voll mit Entengrütze. Und nun ist der Löwe auf dem Wappen oben rot und unten grün. Oben im großen Saal, da saßen wir alle am großen Tisch, der aussah wie ein Boot. Hinten gerade und vorn ganz rund. Und wer am Ende sitzt, der ist der Bürgermeister und sein Helfer. Alle die am Tisch sitzen, reden über wichtige Sachen. Die entscheiden, wer jetzt einen Spielplatz bauen muss.“



Maulwürfe hören das Kettenrasseln im Geheimgang

Wir könnten noch zwei Seiten über die Erzählrunde der Kinder schreiben. Im Namen der Kinder, Eltern und Erzieher, die an diesem tollen Nachmittag teilhaben durften, möchten wir uns noch einmal herzlich bei Herrn Schlönvogt bedanken.

*Claudia Engelhardt, Erzieherin der Maulwurfgruppe*

## Wissenswertes

### 87. Ausstellung der Rassekaninchenschau des Vereins S541 Wilsdruff e. V.

Wieder ist ein Jahr vorüber. Der Verein der Kaninchenzüchter S541 Wilsdruff e. V. führt auch in diesem Jahr eine kreisoffene Rassekaninchenschau durch.

Diese findet am 6. und 7. November in der Futtermittelverkaufshalle der AGRAR GmbH in Grumbach, Wilsdruffer Straße 10, statt.

Die Kaninchenzüchter haben sich viel Mühe gegeben eine Vielzahl der Rassen großziehen zu können, in der heute schwierigen Zeit. Es werden ca. 300 Tiere von ca. 50 Züchtern zu sehen sein. Von vier Preisrichtern werden die Kaninchen nach diversen Züchtungskriterien wie dem Gewicht, der Größe, der Fellfarbe und teilweise der Ohrenlänge benotet. Daraufhin werden die besten Zuchtgruppen und Einzeltiere mit dem „Wilsdruffer Meister“, Kreisverbandsehrenpreisen sowie Pokalen, Urkunden und Sachpreisen ausgezeichnet, welche über die gesamte Schau vergeben werden.

Auf Hochtouren laufen die letzten Vorbereitungen für diese Schau, also ein Besuch lohnt sich. Es gibt weiterhin einen Tier- und Futtermittelverkauf, ebenso eine Tombola und für das leibliche Wohl ist auch gesorgt.

**Die Schau ist geöffnet:**

**Samstag, 6. November 2021 von 09:00 – 17:00 Uhr**

**Sonntag, 7. November 2021 von 09:00 – 15:00 Uhr**

*Ines Kausch*



Wissenswertes

## Doppelter Grund zur Freude für die Tischtennisfrauen

Das Regionalligatteam der SG Motor Wilsdruff feiert am 9. Oktober nicht nur ihren ersten Heimsieg, sondern freut sich auch über die am Vortag erhaltene Meldung, dass der Sponsorenvertrag mit der Ostsächsischen Sparkasse Dresden für die nächsten zwei Jahre verlängert wird. Die Punktspielpremiere in der Sporthalle des Gymnasiums ist den Tischtennismädels geglückt. Sie besiegten ihre Gäste des Alemania Riestedt (Sachsen-Anhalt), welche aktuell auf Rang zwei in der Tabelle der Regionalliga Damen Süd stehen, mit einem klaren 8:2. Mannschaftsleiterin Alwine Scherber ist stolz auf die souveräne Leistung ihres Teams und trug selbst mit 2,5 Punkten wesentlich zum Erfolg bei. Das Team der SG verweilt derzeit auf Tabellenplatz vier, jedoch nur weil die Zweit- und Drittplatzierten eine Partie voraus sind. Ein Aufstieg in die dritte Bundesliga ist der insgeheime Wunsch

der Mannschaft. Wie realistisch dieser Traum werden kann, wird sich nach den entscheidenden Partien Mitte November zeigen. Neben dem ersten Heimsieg ist ein weiterer Grund zur Freude die sehnsüchtig seit Sommer erwartete Verlängerung des Sponsorenvertrages. Die Ostsächsische Sparkasse Dresden finanziert das Team bereits seit mehr als sieben Jahren. Die Unterstützung begann damals noch beim ESV LOK Pirna und hatte auch mit dem kompletten Wechsel des Teams 2017 zur SG Motor Wilsdruff weiterhin Bestand. Am 8. Oktober 2021 überbrachte der Sponsoringreferent der OSD Herr Klemmer dann endlich die freudige Nachricht der erneuten Vertragsverlängerung. Von den zur Verfügung gestellten Geldern können v. a. die weiten Auswärtsfahrten inkl. Übernachtungen, Schiedsrichtereinsätze und Materialkosten bezahlt werden. Zudem

wird wohl jetzt ein neues Spieloutfit laut Budgetplan möglich sein. Eine offizielle Vertragsübergabe wird demnächst in der Wilsdruffer Sparkassenfiliale stattfinden.

Abteilung Tischtennis der SG Motor Wilsdruff



## Artur-Kühne-Verein Wilsdruff informiert



## Der Landfilm kommt! Kinoabend im Kleinbahnhof

Liebe Wilsdruffer/-innen, wenn es zu DDR-Zeiten hieß: Der Landfilm kommt! konnte man sich auf einen gemeinsamen Filmabend freuen. Von 1948 bis zur Wende kam die DEFA-Initiative „Landfilm“ vor allem in Dörfern und Kleinstädte, die kein Kino im Ort oder der direkten Umgebung hatten. Dann wurden Gasthöfe oder Tanzstuben zum Kinosaal und die Bevölkerung kam zusammen, um sich die neusten DEFA-Filme anzuschauen. Die DDR-Zeit ist lang vorbei und die DEFA existiert nicht mehr, aber dennoch heißt es dieses Jahr im November in Wilsdruff wieder: Der Landfilm kommt!

Am **5. November 2021** organisieren wir im Kleinbahnhof Wilsdruff einen Filmabend mit altem Kino-Flair. Nach einem kurzen Ausflug in die Wilsdruffer Kinogeschichte, zeigen wir stilecht auf 35mm zunächst einen DEFA-Augenzeugen, einen Verkehrskompass und dann unseren Hauptfilm. Dieser ist allerdings nicht ganz so alt, sondern die Komödie „Wir können auch anders“ aus dem Jahr 1993. Parallel gibt es eine kleine Ausstellung alter Kinotechnik und Wilsdruffer Kinoprogramme zu bewundern. Natürlich halten wir auch Popcorn und Getränke für Sie bereit. Beginn ist **19:00 Uhr**, aber gern kann man sich ab 18:00 Uhr bereits die kleine Ausstellung anschauen. Die Teilnahme ist kostenlos und eine Anmeldung nicht erforderlich.

Den zum Zeitpunkt der Veranstaltung geltenden Corona-Regeln wird Folge geleistet.

Also am 5. November 2021, 19:00 Uhr, auf auf zum Bahnhof Wilsdruff, Freiburger Straße 48 - Der Landfilm kommt! Wir hoffen, Sie sind dabei!

Vivien Ernst  
Artur-Kühne-Verein Wilsdruff

Der Artur-Kühne-Verein Wilsdruff präsentiert:  
Der Landfilm kommt!

# Filmabend

**05. NOVEMBER 2021, 19 UHR**  
IM KLEINBAHNHOF WILSDRUFF  
**WIR KÖNNEN AUCH ANDERS**  
KOMÖDIE, 1993

ERLEBEN SIE MIT UNS EINEN FILMABEND MIT ALTEM KINO-FLAIR. NACH EINEM KLEINEN EXKURS IN DIE WILSDRUFFER KINOGESCHICHTE ZEIGEN WIR EINEN DEFA-AUGENZEUGEN, EINEN VERKEHRSKOMPASS, UND UNSEREN HAUPTFILM, NATÜRLICH ALLES STILECHTAUF 35MM. PARALLEL GIBT ES EINE KLEINE AUSSTELLUNG ALTER FILMTECHNIK UND KINOPROGRAMME, DER BESUCH IST AB 18 UHR MÖGLICH.

FÜR ERFRISCHUNGEN IST GESORGT, DER EINTRITT IST KOSTENLOS. ES GELTEN DIE AKTUELLEN CORONA-REGELN.

www.artur-kuehne-verein-wilsdruff.webnode.com - www.facebook.com/arturkuehneverein

## Wissenswertes

## Der GEOPARK Sachsens Mitte e.V. lädt recht herzlich ein zum

**GEOPARK-Erlebnistag**  
**am 23. Oktober 2021 von 10:00 bis 17:00 Uhr**  
**in der Talstraße 7, 01738 Dorfhain**

Mit einem Erlebnisprogramm für die ganze Familie:

ab 11:00 Uhr geführte Rundwanderungen in die Umgebung:

- Wanderung „Poetisch entlang der Weißeritz“
- Wanderung „Kraftquell Wald“
- Wanderung „Durch die Natur und auf den Spuren des Altbergbaus rings um Dorfhain“
- Wanderung „Weg der Gesteine - Vom Jahr 2021 in die Vergangenheit und zurück“

Workshop „Naturfotografie für Einsteiger“

Außerdem im Programm:

Finnische Geopark-Ausstellung mit beeindruckender Virtual Reality-Show  
• Regionsspiel der LEADER-Region „Silbernes Erzgebirge“ • Bilderausstellung im Bistro „Miteinander“ • GEOPARK-Mobil „Saxificus“ • Offenes Atelier mit der Ge-Flügel-Schau 2.0 • Offenes Museum zur Standortgeschichte von 14:00 bis 17:00 Uhr • Gulaschkanone, Kaffee und Kuchen

Weitere Details unter [www.geopark-sachsen.de](http://www.geopark-sachsen.de).  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



*i. A. Susann Sentek, Projektassistenz Geopark, GEOPARK Sachsens Mitte e. V.*

## Stellenausschreibungen des GEOPARK Sachsens Mitte e. V.

Der Verein GEOPARK Sachsens Mitte e. V. schreibt für das Projekt „Entwicklung zukunftsfähiger Strukturen des GEOPARK Sachsens Mitte e. V.“ vorbehaltlich einer positiven Bewilligung von Fördermitteln aus dem ELER-Fonds ab 1. November 2021 folgende Stellen aus:

- **Projektmanagement**
- **Fachspezifische Projektassistenz**
- **Management Öffentlichkeitsarbeit**

Wir sind ein gemeinnütziger Verein, der es sich zur Aufgabe gemacht hat, die Region des GEOPARKS „Sachsens Mitte“ einem breiten Besucherkreis zugänglich und erlebbar zu machen.

Die ausführlichen Stellenbeschreibungen finden Sie auf unserer Website [www.geopark-sachsen.de](http://www.geopark-sachsen.de). Dafür einfach den QR-Code scannen. Ihre Bewerbung senden Sie bitte **bis zum 25. Oktober 2021** per E-Mail an [bewerbung@geopark-sachsen.de](mailto:bewerbung@geopark-sachsen.de).



*i. A. Susann Sentek*  
*Projektassistenz Geopark*  
*GEOPARK Sachsens Mitte e. V.*



Entwicklungsprogramm für den ländlichen Raum im Freistaat Sachsen 2014 - 2020

Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums: Hier investiert Europa in die ländlichen Gebiete

Anzeige(n)

## Kirchennachrichten

### Besondere Veranstaltungen

**Friedensgebete in Wilsdruff** vom 8. bis 16. November, immer Montag bis Freitag, jeweils 19:00 Uhr

Ein **Konzert für Trompete und Orgel** am Buß- und Bettag, 17. November 2021, 17:00 Uhr, in der St. Nicolaikirche Wilsdruff, steht als Abschluss unserer gemeinsamen Bemühungen und Gebete für den Frieden. Es musizieren Joachim Karl Schäfer (Trompete) und KMD Prof. Matthias Eisenberg (Orgel) Werke von J. S. Bach, G. Th. Telemann, T. Albinoni u. a. Eintritt 8 €, Kinder bis 14 Jahre frei

### Gottesdienste der Kirchgemeinden Grumbach, Kesselsdorf, Wilsdruff-Limbach

#### Grumbach

24.10.	10:00 Uhr	Andacht
31.10.	10:00 Uhr	Regionalgottesdienst zum Reformationstag
07.11.	10:15 Uhr	Abendmahlgottesdienst zum Beginn der Friedensdekade
14.11.	10:00 Uhr	Predigtgottesdienst zum Volkstrauertag
17.11.	09:30 Uhr	Abendmahlgottesdienst
21.11.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst
28.11.	10:00 Uhr	Familienkirche

#### Kesselsdorf

Aufgrund der Innensanierung der Kesselsdorfer Kirche finden bis auf Weiteres keine Gottesdienste in der Kesselsdorfer Kirche statt.

#### Limbach

24.10.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst
21.11.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst
28.11.	09:30 Uhr	Predigtgottesdienst

#### Sachsdorf

07.11.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst
14.11.	14:00 Uhr	Bibelstunde der LKG

#### Wilsdruff

24.10.	10:15 Uhr	Abendmahlgottesdienst
26.10.	10:00 Uhr	Gottesdienst im Katharinenhof

07.11.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst
11.11.	17:00 Uhr	Gottesdienst zum Martinsfest mit Umzug
14.11.	10:00 Uhr	Predigtgottesdienst in der <b>Jakobikirche</b> (K)
16.11.	10:30 Uhr	Gottesdienst in der Seniorenresidenz
17.11.	17:00 Uhr	Konzert zum Buß- und Bettag, Abschluss Friedensdekade
21.11.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst (K)
23.11.	10:30 Uhr	Gottesdienst im Katharinenhof
28.11.	ab 14:00 Uhr	offene Kirche zum Lichterfest

(K) = Kindergottesdienst

### Gottesdienste der Ev.-Luth. Kirchgemeinde Mohorn, Herzogswalde, Blankenstein, Helbigsdorf

24.10.	10:00 Uhr	Helbigsdorf
31.10.	10:00 Uhr	Blankenstein

Bitte beachten Sie die aktuelle Gesetzeslage und Aushänge in unseren Schaukästen.

### Gottesdienste der katholischen Kirche St. Pius X Wilsdruff

22.10.	18:30 Uhr	Rosenkranz
24.10.	14:00 Uhr	Heilige Messe in der Friedhofskapelle in Wilsdruff, anschließend Gräbersegnung
24.10.	15:30 Uhr	Gräbersegnung auf dem Friedhof in Kesselsdorf
24.10.	15:30 Uhr	Gräbersegnung auf dem Friedhof in Grumbach
26.10.	10:00 Uhr	Heilige Messe
29.10.	18:30 Uhr	Rosenkranz
31.10.	08:30 Uhr	Heilige Messe
02.11.	10:00 Uhr	Heilige Messe
05.11.	18:30 Uhr	Anbetung
07.11.	08:30 Uhr	Heilige Messe

Für alle Gottesdienste ist keine Anmeldung notwendig.

## Informationen aus den Ortsteilen

### Braunsdorf/Kleinopitz/Oberhermsdorf

#### Ortschaftsratssitzung

Am **1. November 2021**, findet **19:00 Uhr**, im Jugend- und Gemeinschaftshaus Kleinopitz, Saalhausener Straße 10a, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger unserer Ortsteile sind dazu herzlich eingeladen. Aufgrund der Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln nach der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung ist die Platzanzahl begrenzt.

Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt.

*Rainer Rechenberger, Ortsvorsteher*

### Grumbach

#### Ortschaftsratssitzung

Am **1. November 2021**, findet **19:00 Uhr**, im Rathaus Grumbach, Tharandter Straße 1, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Aufgrund der Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln nach der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung ist die Platzanzahl begrenzt. Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt.

*Steffen Fache  
Ortsvorsteher*

## Informationen aus den Ortsteilen

### Grumbach

## Geheimnisse aus dem „Grumbacher Wichtelhaus“

### „Entdeckung“

Hallo Kinder, ihr kennt mich, der Karli, das bin ich. Wir haben uns doch im Kindergarten gesehen oder dann in der Schule oder beim Fußballspielen. Na klar, ich bin der Karli, der so gern mit dem Rad durch unser Dorf fährt. Und nun muss ich euch etwas Wichtiges erzählen.



Text: Raymonde Binning, Grafik: Martina Hahn, Ulf Lehmann, Heike Uhlmann

Auf dem Hof bei der Holzwerkstatt stehen so seltsame Teile herum. Sie sehen aus, als ob man davon ein Häuschen für uns Kinder bauen könnte. Ich wollte es natürlich wissen und habe einen Mann gefragt. Und wisst ihr, was er geantwortet hat: „Karli, hier nimm mal einen Bonbon. Den darfst du essen, du musst aber nicht alles wissen. Noch ist es ein Geheimnis.“ „Och!“, habe ich geantwortet. „Es ist aber ein besonders schönes Geheimnis für alle Kinder in Grumbach.“, hat der Mann gesagt und mit dem Auge gezwinkert.

Nun war ich so neugierig und bin jeden Tag hingefahren. Durchs Tor und durch die Fenster habe ich geschaut. Immer waren andere Leute aus Grumbach da und haben gemessen und gehämmert, geschraubt und dann gemalt. Sie haben auf einen Plan nachgesehen und sich beraten. Manchmal haben sie auch gelacht und in die Hände geklatscht. Den Plan konnte ich nicht lesen. Er war zu weit weg. Aber am nächsten Tag war ich mit dem Fernglas von Opa da. Und nun verrate ich euch das Geheimnis: Es wird das **Grumbacher Wichtelhaus!**

Es wird ein Haus mit 23 Fenstern und einer Tür. Oben auf dem Dach leuchtet ein Stern. Die Wände sind grün bemalt. Die Fenster haben Fensterläden und waren geschlossen. Darauf standen die Zahlen 1 bis 23 und an der Türe die 24. Was könnte das wohl sein? Gelauscht habe ich auch und weiß nun, dass das Adventskalender-Haus am Grumbacher Hof stehen wird. Das wird toll!

Na dann bis zum nächsten Mal. Vielleicht weiß ich da noch mehr.

Tschüss, euer Karli  
Heimat- und Kulturpflege e. V.

Das Projekt wird gefördert aus dem Regionalbudget Kleinprojekte der LEADER-Aktionsgruppe „Silbernes Erzgebirge“.

## Neues vom KKK

Wir feiern Auftakt, aber anders!

Wir feiern draußen!  
**kurz und knapp  
die Party  
geht ab**

**Außengelände des Grumbacher Hofes**  
12.11 Warmup ab 20.30 Uhr | Eintritt: 4,00 €  
13.11 Veranstaltung mit Programm | Eintritt: 7,00 €  
Kombiticket für das ganze Wochenende: 9,00 €

Liebe Faschingsfreunde, wir haben uns viele Gedanken gemacht und uns überlegt, wie wir gemeinsam mit euch Faschingsauftakt feiern können. 3G, 2G ... keiner sieht mehr richtig durch und auch wir können nicht in die Zukunft blicken. Aus diesem Grund haben wir uns entschlossen, in diesem Jahr den Faschingsauftakt, draußen zu feiern. „Kurz und knapp, die Party geht ab!“ unter diesem Motto laden wir euch zu unserer Auftaktveranstaltung am **13. November 2021, ab 18:30 Uhr**, auf das Außengelände des Grumbacher Hofes ein. Für das leibliche Wohl wird gesorgt und natürlich gibt es ein Programm, wie ihr das gewohnt seid. Zum Preis von 7 Euro seid ihr dabei.

Am 12. November 2021 gibt es ab 20:30 Uhr ein Warmup. Eintrittspreis hierfür 4 Euro pro Person.

Eure Karten könnt ihr einfach unter unserer Hotline 035204 5088 reservieren. Es gibt allerdings keine festen Sitzplätze.

Für alle, die richtig feierwütig sind, gibt es auch die Option auf unser Kombiticket. Für 9 Euro pro Person erhaltet ihr Zutritt zu beiden Veranstaltungen.

Wir freuen uns, endlich wieder gemeinsam Fasching zu feiern.

Euer KKK

### Helbigsdorf/Blankenstein

## Ortschaftsratssitzung

Am **1. November 2021**, findet **19:00 Uhr**, in der Alten Schule in Blankenstein, Kirchweg 6, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Aufgrund der Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln nach der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung ist die Platzanzahl begrenzt. Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt.

Karla Horn  
Ortsvorsteherin

## Informationen aus den Ortsteilen

### Helbigsdorf/Blankenstein

#### Informationen des Ortschaftsrates Helbigsdorf-Blankenstein

Das Helbigsdorfer Dorfgemeinschaftshaus ist ein beliebter Treff von Vereinen, Sportgruppen und Senioren. Zudem steht es für öffentliche Beratungen zur Verfügung und beherbergt in regelmäßigen Abständen auch das Helbigsdorfer Wahllokal. Leider sind die öffentlichen Räume, die im Hochparterre liegen, für gebehinderte Menschen, Rollator-Nutzer oder Rollstuhlfahrer, nicht zu erreichen. Aus diesem Grund wird das Dorfgemeinschaftshaus u. a. mit einem behindertengerechten Zugang und behindertengerechten Sanitäreinrichtungen versehen. Gleichzeitig soll ein Stuhllager entstehen und im Umfeld Ordnungsmaßnahmen (Abbruch Garage, Zwischenlagerung Wäscherolle, Hangbefestigung Kriegerdenkmal) durchgeführt werden. Dazu wurden seitens der Stadt Wilsdruff Fördermittel beantragt, die nunmehr im Rahmen der Förderrichtlinie Ländliche Entwicklung bewilligt wurden. Die geplanten Maßnahmen stellen eine Funktionsanreicherung und eine Aufwertung der Helbigsdorfer Dorfmitte dar, über die wir sehr froh sind.

Durch die Stadtverwaltung Wilsdruff werden nunmehr die notwendigen Ausschreibungen vorbereitet. Momentan ist es zeitlich noch nicht abschätzbar, wann welche Arbeiten ausgeführt werden. Wir bitten daher um Verständnis, wenn es hinsichtlich der Nutzung der Räumlichkeiten zu Einschränkungen oder Behinderungen kommen kann. Wir werden dazu mit allen Nutzern im Gespräch bleiben und zeitnah informieren. Wir bitten um entsprechende Beachtung.

*Ortschaftsratsrat Helbigsdorf-Blankenstein*

#### Besuch am Kalkofen



*Tagungsteilnehmer beim Mittagsimbiss in der Niedermühle*

Im September fand eine Tagung des Arbeitskreises Bergbaufolgen der DGGV (Deutsche Geologische Gesellschaft – Geologische Vereinigung) in Radebeul statt. Thema der Tagung war die Geologie des Nossen-Wilsdruffer Schiefergebirges und der in mehreren Orten erfolgte

Kalkabbau. Neben Miltitz, Braunsdorf und Tharandt wurde auch in Blankenstein Kalk abgebaut. Auf Anfrage des o. g. Arbeitskreises durfte ich in Radebeul einen Vortrag über den Wiederaufbau des Kalkofens halten.

Im September erfolgte dann ein Ausflug nach Miltitz (mit Besichtigung Kalkbergwerk), Blankenstein und zum Porphyrfächer nach Grund. Besichtigt wurde in Blankenstein der vor 2 Jahren restaurierte Kalkofen, einer der wenigen noch erhaltenen Exemplare aus dieser Zeit. Die gut 30 aus ganz Deutschland stammenden Teilnehmer bestaunten das Bauwerk, anschließend gab es eine Stärkung in der Niedermühle. Nach Genehmigung durch das Oberbergamt Freiberg war auch eine Besichtigung des Schön-

berg'schen Stollens, gelegen gegenüber der Niedermühle, möglich. Die Führung in mehreren kleinen Gruppen übernahm ein eingewiesener Kollege des Oberbergamtes. Im Anschluss daran ging es im steilen Aufstieg den Schlossberg hinauf. Vor der Weiterfahrt mit dem Bus nach Grund gab es noch einen Abstecher in die Blankensteiner Kirche, die die Besucher sehr beeindruckte.

Insgesamt wurde der Besuch in Blankenstein von den Teilnehmern als sehr interessant eingeschätzt. So wurde unsere Heimat wieder ein Stück über die Ortsgrenzen hinaus bekannter.

*Ingolf Dachsel  
Heimatfreunde Blankenstein e. V.*

### Herzogswalde

#### Ortschaftsratsratssitzung

Am **1. November 2021**, findet **20:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Herzogswalde, Am Rosengarten 1 a, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Aufgrund der Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln nach der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung ist die Platzanzahl begrenzt.

Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt.

*Steffen Christof, Ortsvorsteher*

#### Große Geburtstagsfeier im Rosengarten

Im Rosengarten feiern wir bekanntlich traditionell einmal im Monat „Großen Geburtstag“. Am 6. Oktober 2021 war das „BergstadtDuo“ aus Freiberg mit bekannten Melodien und Schlägern der Vergangenheit zu Gast. Sie begannen mit „Löffelmusik“. So heißt nach ihrer Version die Musik zum Kaffeetrinken. Sie brachten wundervolle Stimmungsmusik zu Gehör, eine Vielzahl von Evergreens - wie Titel von den Amigos, Udo Jürgens, Rex Gildo, den Calimeros usw. Aufgelockert wurde alles auch durch Wortwitz und Erzählungen. Den Senioren des Wohnparks und des



Ortes gingen die größtenteils bekannten Melodien ins Ohr und es wurde fleißig mitgesungen. Zum Abschluss interpretierte das „BergstadtDuo“ noch „Die alten Kameraden“ und „Sierra Madre“. Der Sound insgesamt war sehr angenehm und wunderbar. Die Begeisterung war groß. Die Feier klang beschwingt und zu aller Zufriedenheit aus.

*Rainer Seifert*

## Informationen aus den Ortsteilen

### Kaufbach

#### Ortschaftsratssitzung

Am **8. November 2021**, findet **19:30 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kaufbach, Oberstraße 15, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Aufgrund der Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln nach der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung ist die Platzanzahl begrenzt.

Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt.

*Holger Vogt, Ortsvorsteher*

### Kesselsdorf

#### Ortschaftsratssitzung

Am **1. November 2021**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kesselsdorf, Schulstraße 2, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Aufgrund der Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln nach der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung ist die Platzanzahl begrenzt.

Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt.

*Sandra Mende, Ortsvorsteherin*

## Der Ortschaftsrat informiert

#### Neue Poststelle für Kesselsdorf

Am 1. Dezember 2021 öffnet eine neue Filiale der „CHONO POST“ in dem Gebäude des alten Gasthofes „Krone“, Straße des Friedens 23 in 01723 Kesselsdorf. Der neue Betreiber wird alle postalischen Angebote der Deutschen Post AG und der DHL abdecken. Zusätzlich ist geplant, LOTTO und ein reichhaltiges Angebot an Schreibwaren, Geschenkartikeln und Haushaltswaren anzubieten. Auch eine Annahme von Reinigung und Wäsche ist in der Filiale möglich. Die Bankdienstleistungen der Postbank sind leider nicht mehr vorgesehen. Der Betreiber arbeitet aber gerade daran, einen allgemeinen Geldautomaten bereitzustellen.

#### Folgende Öffnungszeiten sind geplant:

Montag – Freitag 09:00 – 18:00 Uhr, Samstag 09:00 – 14:00 Uhr

#### Zur Abdeckung der Öffnungszeiten sucht der Inhaber noch 2 neue Mitarbeiter für diese Filiale.

Bei Interesse melden Sie sich bitte bei

CHONO GRUPPE & CHONO MEDIA

Personalabteilung

Leipziger Straße 159 – 161, 01139 Dresden

E-Mail: [personal@chono.de](mailto:personal@chono.de), Tel.: 0351 84721996

*Sandra Mende, Ortsvorsteherin*



### Kesselsdorf



#### Arbeitskreis Festumzug

Unter der Leitung von Christian Tanke hat sich der „Arbeitskreis Festumzug“ gebildet und sich bereits mit den Organisatoren des stehenden Festumzuges Mohorn von 2017 getroffen. Bei dem interessanten Austausch erhielten wir viele Ideen und Tipps. Für unsere 800 Jahrfeier wünschen wir uns einen kreativen Festumzug, der uns lange in Erinnerung bleibt. Deshalb möchten wir alle Interessierten herzlich zu unserem nächsten Treffen einladen.

**am: 28. Oktober 2021**

**wo: Dorfgemeinschaftshaus, Schulstraße 2**

**wann: 18:30 Uhr**

**Sei dabei – gestalte Deine 800-Jahrfeier mit!**

*Sandra Mende*

*800 Jahre Kesselsdorf 2023 e. V.*

## Sportschützenverein 1745 Kesselsdorf e. V. trauert um ältestes Mitglied

#### Nachruf

Der Schützenverein 1745 Kesselsdorf e. V. trauert um

#### Gotthard Röthig

der am 16. September 2021 verstorben ist.

Wir gedenken unseres langjährigen Schützenbruders.

Gotthard Röthig war unser ältestes Vereinsmitglied (Jahrgang 1927) und ist unserem Verein im Gründungsjahr beigetreten. Von Anfang an unterstützte er den Verein, unter anderem mit der zur Verfügungstellung eines Lagerplatzes für die Vereinsschießbude, den Fahnenmast und andere Materialien des Vereins für verschiedenste Feste. Bei der Planung unserer Fahnenweihe half er uns mit seinem historischen Wissen.

Unser tiefes Mitgefühl gehört seiner Familie. Wir werden ihm stets ein ehrendes und dankbares Gedenken bewahren.

*Die Mitglieder vom Sportschützenverein 1745 Kesselsdorf e. V.*

*Jörg Jarecka*

*Vorsitzender des Sportschützenvereins 1745 Kesselsdorf e. V.*

**Informationen aus den Ortsteilen**

**Kesselsdorf**

**Wichtige Information des Heimatkreises**

Liebe Freunde und Besucher der Heimatstube, aufgrund der aktuellen Regelungen und der wieder steigenden Inzidenzzahlen in unserem Landkreis haben wir beschlossen, die Heimatstube nur nach vorheriger Anmeldung zu öffnen. Hierzu melden Sie sich bitte bei Ilse Drese, Tel. 035204 40798 oder senden uns eine E-Mail an [info@heimatkreis-kesselsdorf.de](mailto:info@heimatkreis-kesselsdorf.de)

Wir danken für Ihr Verständnis.

*Heimatkreis Kesselsdorf*

**Limbach/Birkenhain**

**Ortschaftsratssitzung**

Am **27. Oktober 2021**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Limbach, Zur Alten Schule 7, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Aufgrund der Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln nach der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung ist die Platzanzahl begrenzt. Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt.

*Dieter Kriegelstein, Ortsvorsteher*

**Mohorn/Grund**

**Ortschaftsratssitzung**

Am **26. Oktober 2021**, findet ab **19:00 Uhr**, im Rathaus Mohorn, Freiberger Straße 88, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Aufgrund der Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln nach der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung ist die Platzanzahl begrenzt. Die Sitzung findet unter Vorbehalt der Entwicklung der Pandemie statt.

*André Börner  
Ortsvorsteher*

**Herbstfeuer in Mohorn**

Die Kameraden der Ortswehr Mohorn/Grund laden herzlich zum Herbstfeuer am Freitagabend, **29. Oktober 2021**, ein. Das Zünden des Holzhauens wird **18:00 Uhr** hinter dem Lokschuppen stattfinden. Besucher werden in jedem Fall gebeten, die gültigen Abstandsregeln einzuhalten.

Die Kameraden nehmen Holzabfälle hinter dem Lokschuppen Mohorn zu folgenden Zeiten entgegen:

- **Donnerstag, 28. Oktober 2021, 17:00 – 19:00 Uhr**
- **Freitag, 29. Oktober 2021, 16:00 – 18:00 Uhr**

Es wird darauf hingewiesen, dass nur unbehandeltes Holz und keine Wurzelstöcke angenommen werden können.

*Team Öffentlichkeitsarbeit*

**Anzeige(n)**

**Besondere Jubiläen ...**

**Herzlichen Glückwunsch  
zur Eisernen Hochzeit**



**Anneliese und Manfred Kirmes** aus Helbigsdorf am 08.10.

**Herzlichen Glückwunsch  
zur Goldenen Hochzeit**



**Sigrid und Heino Krahl** aus Kleinopitz am 09.10.

**Bürgermeister Ralf Rother gratulierte unseren ältesten Bürgern zum Geburtstag**



**Karl Hamann** aus Oberhermsdorf zum **96. Geburtstag** am 03.10.



**Helga Kutschick** aus Wilsdruff zum **91. Geburtstag** am 05.10.



**Ruth Sommer** aus Grumbach zum **95. Geburtstag** am 09.10.



Anzeige(n)

## Unsere Jubilare des Monats

21.10.	Margitta Ahnsehl	aus Kesselsdorf	zum 70.	28.10.	Thea Gerhold	aus Blankenstein	zum 86.
21.10.	Ruth Kaminski	aus Wilsdruff	zum 87.	28.10.	Marianne Grünberg	aus Helbigsdorf	zum 74.
21.10.	Helga Linke	aus Grumbach	zum 84.	28.10.	Hermann Schmiedl	aus Grumbach	zum 81.
21.10.	Siegfried Mende	aus Wilsdruff	zum 76.	28.10.	Gerhard Zill	aus Limbach	zum 78.
21.10.	Eckhardt Renk	aus Oberhermsdorf	zum 79.	29.10.	Dieter Eilenberger	aus Braunsdorf	zum 81.
22.10.	Werner Böthig	aus Braunsdorf	zum 82.	29.10.	Wolf Dietrich Jehmlich	aus Mohorn	zum 83.
22.10.	Monika Bredberg	aus Kleinopitz	zum 72.	29.10.	Christian Mende	aus Wilsdruff	zum 72.
22.10.	Wolfgang Hoffmann	aus Wilsdruff	zum 72.	29.10.	Christine Tränkner	aus Wilsdruff	zum 84.
22.10.	Gisela Knop	aus Wilsdruff	zum 82.	30.10.	Dr. Günter Heinrich	aus Helbigsdorf	zum 90.
22.10.	Marlies Kriegel	aus Wilsdruff	zum 72.	30.10.	Reinhard Henschel	aus Birkenhain	zum 73.
22.10.	Edith Poprawa	aus Mohorn	zum 92.	30.10.	Manfred Kastner	aus Wilsdruff	zum 87.
22.10.	Konrad Röthig	aus Grumbach	zum 70.	30.10.	Thea Kürbis	aus Kaufbach	zum 83.
22.10.	Elsbeth Uhlemann	aus Herzogswalde	zum 91.	30.10.	Elfriede Michalsky	aus Kesselsdorf	zum 90.
23.10.	Christian Kießlich	aus Limbach	zum 79.	30.10.	Monika Sackrow	aus Kesselsdorf	zum 73.
23.10.	Dieter Zimmermann	aus Herzogswalde	zum 75.	30.10.	Lothar Schilling	aus Wilsdruff	zum 79.
24.10.	Gudrun Alt	aus Grumbach	zum 70.	30.10.	Ursula Starke	aus Kesselsdorf	zum 71.
24.10.	Inge Bodach	aus Herzogswalde	zum 87.	30.10.	Eberhard Völkel	aus Kesselsdorf	zum 70.
24.10.	Peter Richter	aus Grumbach	zum 71.	31.10.	Christine Appelt	aus Kesselsdorf	zum 77.
25.10.	Annelie Fels	aus Wilsdruff	zum 76.	31.10.	Wolfgang Pyschny	aus Wilsdruff	zum 70.
25.10.	Ursula Haufe	aus Wilsdruff	zum 85.	31.10.	Gunter Ströer	aus Wilsdruff	zum 70.
25.10.	Winfried Keßler	aus Kaufbach	zum 91.	01.11.	Karl-Hermann Böhme	aus Kesselsdorf	zum 78.
25.10.	Erika Krause	aus Wilsdruff	zum 78.	01.11.	Irma Genesener	aus Mohorn	zum 81.
25.10.	Christine Küchenmeister	aus Wilsdruff	zum 78.	01.11.	Roswitha Möckel	aus Kleinopitz	zum 79.
25.10.	Heinz Wiegand	aus Braunsdorf	zum 74.	01.11.	Dieter Petzold	aus Grumbach	zum 87.
25.10.	Brita Willuhn	aus Wilsdruff	zum 70.	01.11.	Christine Thomas	aus Mohorn	zum 71.
26.10.	Margot Augustin	aus Herzogswalde	zum 89.	01.11.	Bärbel Wallasch	aus Wilsdruff	zum 80.
26.10.	Christine Bernecker	aus Kesselsdorf	zum 77.	02.11.	Isolde Bühling	aus Kaufbach	zum 81.
26.10.	Angelika Gernoth	aus Kesselsdorf	zum 75.	02.11.	Dagmar Engelmann	aus Wilsdruff	zum 73.
26.10.	Regina Hölzer	aus Wilsdruff	zum 76.	02.11.	Hannelore Grötz	aus Kleinopitz	zum 82.
26.10.	Monika Käsler	aus Birkenhain	zum 81.	02.11.	Sigrid Schlönvogt	aus Wilsdruff	zum 84.
26.10.	Erwin Langer	aus Kesselsdorf	zum 91.	03.11.	Ilse Drese	aus Kesselsdorf	zum 91.
26.10.	Siegrid Saager	aus Wilsdruff	zum 81.	03.11.	Erika Götze	aus Kesselsdorf	zum 90.
26.10.	Anneliese Winkler	aus Wilsdruff	zum 86.	03.11.	Maria Hoffmann	aus Wilsdruff	zum 87.
27.10.	Erhart Heinze	aus Braunsdorf	zum 93.	03.11.	Hannelore Kutschke	aus Oberhermsdorf	zum 78.
27.10.	Gertraude Heller	aus Helbigsdorf	zum 81.	03.11.	Günther Mende	aus Herzogswalde	zum 85.
27.10.	Siegfried Jerzak	aus Wilsdruff	zum 93.	03.11.	Karl-Heinz Ranft	aus Wilsdruff	zum 86.
27.10.	Erhard Walter	aus Kaufbach	zum 94.	03.11.	Johanna Sykora	aus Herzogswalde	zum 84.
28.10.	Walli Bock	aus Wilsdruff	zum 92.	03.11.	Günter Ziegenbalg	aus Wilsdruff	zum 84.
28.10.	Eberhard Gabriel	aus Wilsdruff	zum 71.				

Anzeige(n)

## Termine

### Arztbereitschaft – Nur noch über diese Nummer!

Ab sofort gilt eine neue kostenlose Hotline des ärztlichen Bereitschaftsdienstes. Der Anrufer wird automatisch mit dem nächstliegenden Bereitschaftsdienst verbunden.

# 116117

Bei **lebensbedrohlichen Erkrankungen und Unfällen** gilt weiter die Notrufnummer **112**.

### Apothekenbereitschaft

Alle Angaben ohne Gewähr

21.10. Central-Apotheke Freital	28.10. Raben-Apotheke Rabenau
22.10. Glückauf-Apotheke Freital	29.10. Flora-Apotheke Klingenberg
23.10. Stern-Apotheke Freital	30.10. Berg-Apotheke Possendorf
24.10. Avesana-Apotheke Kesselsdorf	31.10. Winckelmann-Apotheke Bannewitz
25.10. Löwen-Apotheke Wilsdruff	01.11. Löwen-Apotheke Dippoldiswalde
26.10. Avesana-Apotheke Pesterwitz	02.11. Wilandes-Apotheke Wilsdruff
27.10. Sidonien-Apotheke Tharandt	03.11. Heide-Apotheke Dippoldiswalde

**Anschriften:** Bären-Apotheke Freital, Dresdner Str. 287, 0351 6494753 • Stadt-Apotheke Freital, Dresdner Str. 229, 0351 6491335 • Windberg-Apotheke Freital, Dresdner Str. 209, 0351 6493261 • Central-Apotheke Freital, Dresdner Str. 111, 0351 6491508 • Stern-Apotheke Freital, Glück-Auf-Str. 3, 0351 6502906 • Sidonien-Apotheke Tharandt, Roßmählerstr. 32, 035203 37436 • Raben-Apotheke Rabenau, Nordstr. 1, 0351 6495105 • Löwen-Apotheke Wilsdruff, Markt 15, 035204 48049 • Wilandes-Apotheke Wilsdruff, Nossener Str. 18, 035204 274990 • Grund-Apotheke Freital, An der Spinnerei 8, 0351 6441490 • Glückauf-Apotheke Freital, Dresdner Str. 58, 0351 6491229 • Apotheke Kesselsdorf, Steinbacher Weg 11, 035204 394222 • Apotheke im Gutshof Pesterwitz, Gutshof 2, 0351 6585899 • Winckelmann-Apotheke Bannewitz, Wietzendorfer Straße 6, 0351 4015987 • Heide-Apotheke am Krankenhaus Dippoldiswalde, Rabenauer Straße 9, 03504 620969 • Flora-Apotheke Klingenberg, Bahnhofstr. 3 a, 035202 50250 • Berg-Apotheke Possendorf, Hauptstr. 18, 035206 21306 • Löwen-Apotheke Dippoldiswalde, Kirchplatz 2, 03504 612405

### Notrufe

• Notruf Polizei	110
• Leitstelle Feuerwehr/Rettungsdienst	112
• Krankenhaus Freital, Bürgerstraße	0351 64660
• Polizei Freital, Dresdner Straße	0351 647260
• Hilfe für Frauen in Not (24 Stunden) Frauenschutzhaus Freiberg	03731 22561
• Gasstörung	0351 50178880
• ENSO-Stromstörungen	0351 50178881
• Giftnotruf	0361 730730
• Wasser (außer Mohorn, Grund, Herzogswalde) ETBH	035204 779469
• Wasser (nur für Mohorn, Grund, Herzogswalde) TWZ WeiBeritzgruppe	035202 510421
• Fragen zur Wasserqualität	0351 205853540
• Abwasser, Störungen Abwasserkanalnetz	0351 8222222

### Testzentren Wilsdruff (Quelle: www.landratsamt-pirna.de vom 11.10.21)

- Wilsdruff OT Kesselsdorf bei THERMO-TEC®**  
 Zum Alten Dessauer 13, 01723 Kesselsdorf  
 Öffnungszeiten:  
 Mittwoch 08:00 bis 12:00 Uhr und nach Vereinbarung.  
 Es wird zwingend um Terminvereinbarung unter coronatest@thermo-tec.de gebeten. Bitte bringen Sie zum Test einen gültigen Personalausweis mit.
- Wilsdruff OT Kesselsdorf - Corona Testzentrum Kesselsdorf**  
 Zschoner Ring 6, 01723 Wilsdruff (Quality Hotel Dresden West)  
 Öffnungszeiten:  
 Montag bis Freitag 14:00 bis 17:00 Uhr  
 Samstag und Sonntag 09:00 bis 13:00 Uhr  
 Auch PCR-Tests sind möglich.  
 Bitte kontaktieren Sie uns hierfür unter info@testzentrum-kesselsdorf.de oder 0174 3687110.
- Wilsdruff - Heilpraxis Gabriele König**  
 Freiburger Straße 6, 01723 Wilsdruff  
 Öffnungszeiten: Termine nach Vereinbarung  
 Tel. 035204 234590, Mobil 0172 9726479  
 E-Mail: info@heilpraxiskoenig.de  
 Web: www.heilpraxiskoenig.de

### Anzeige(n)

**Impressum:** Herausgeber: Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Ralf Rother. Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Bürgermeister Ralf Rother bzw. die Leiter der zeichnenden Einrichtungen bzw. Verbände. Lokales, Vereine, Veranstaltungen: Verlag. Verantwortlich im Sinne des Presserechts sind die Text- bzw. Bildautoren. • **Verantwortlich für Redaktion, Satz, Druck, Anzeigen, Vertrieb:** Riedel GmbH & Co. KG – Verlag für Kommunal- und Bürgerzeitungen Mitteldeutschland, Gottfried-Schenker-Straße 1, 09244 Lichtenau / OT Ottendorf, Telefon: 037208 876-0 • Fax: 037208 876299 • E-Mail: info@riedel-verlag.de, Verlagsleitung: Hannes Riedel. Verantwortlich für den Anzeigenteil: Herr Reinhard Riedel. Es gelten die AGB der Riedel GmbH & Co. KG. • **Ansprechpartner für das Amtsblatt in der Stadtverwaltung** sind Kerstin Röthig, Telefon 035204 463-102 und Anja Richter, Telefon: 035204 463-101 • E-Mail: [amtsblatt@svwilsdruff.de](mailto:amtsblatt@svwilsdruff.de). • **Fotos:** FFW, SV • **Auflage:** Das Amtsblatt wird mit einer Auflage von 7.000 Stück an den Auslagestellen kostenfrei bereitgestellt. • **Nächster Termin Amtsblatt:** Das Amtsblatt erscheint am 04.11.2021 und Redaktionsschluss ist am 25.10.2021 (bis 12:00 Uhr). Wir bitten zu beachten, dass alle Artikel, die später in der Stadtverwaltung Wilsdruff eingehen, nicht mehr für dieses Amtsblatt berücksichtigt werden können.